## ROSENBACHER ANZEIGER

Amtsblatt der Gemeinde Rosenbach/Vogtl.

### 25 Jahre Partnerschaft

Rosenbach/Vogtl. und Bergatreute 2017

Festwochenende in Leubnitz vom 29.09. – 01.10.2017

### Freitag, den 29.09.2017

ab 13.00 Uhr Anreise der Gäste aus Bergatreute

ab ca. 14.00 Aufbau der Kunstausstellung im Kreuzgewölbe

Schloss Leubnitz (mit Kaffeetrinken im Schloss)

ab 18.00 Uhr "Hutz" im Schloss mit Abendbrot und Programm

"Nett so laut" für die Gäste und ihre Gastgeber

### Samstag, den 30.09.2017

09.00 Uhr Besuch des Kleinsten Musikinstrumentenmuseums

in Mehltheuer

15.00 Uhr Eröffnung der Ausstellung im Weißen Saal des

Schloss Leubnitz

Ansprachen (Bürgermeister, ehem. Bürgermeister, Fr. Löffler usw.) anschließend musikalisches Programm, musikalische Umrahmung durch Mona Skamletz und

Henning Reichardt

ab 18.00 Uhr Abendprogramm - gestaltet durch die Vereine

LSV Leubnitz: Programm mit Männerballett

Dorfclub Syrau: Miniplaybackshow

mit Abendbrot und musikalischer Unterhaltung durch

DJ Peter

### Sonntag, den 01.10.2017

09.30 Uhr Erntedank-Gottesdienst in der Kirche Syrau

11.30 Uhr Besichtigung der Windmühle Syrau durch die

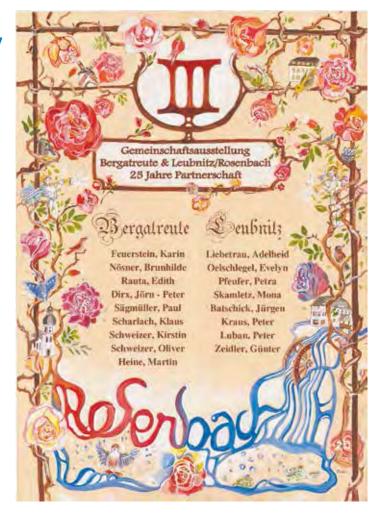
Bergatreuter

13.30 Uhr Schützenfest des Schützenvereins Leubnitz mit

Umzug und anschließendem Kaffeetrinken im Bürgerhaus Leubnitz danach Verabschiedung der

Gäste

Das ist die Planung zum 01.09.2017. Über Änderungen wird so bald wie möglich informiert.



Wir wünschen allen Besuchern gute Unterhaltung.



Die Schützengesellschaft zu Leubnitz lädt ein zum

### "Leubnitzer Oktoberfest"

am 1 .Oktober, im Rahmen der Feier zur 25jährigen Partnerschaft zu Bergatreute

13.00 Uhr Kranzniederlegung und Ehrung der Opfer beider Weltkriege am Denkmal

Umzug vom Denkmal zum Bürgerhaus

ab 14.00 Uhr Urmusikalischer Nachmittag im Bürgerhaus mit bestem hausbackenem Kuchen und

anderen Leckereien

ca. 15.00 Uhr Krönung des Schützenkönigs mit den Original Rosenbachtaler Blasmusikanten

Gemeinde Rosenbach/Vogtl. Bernsgrüner Straße 18 08539 Rosenbach/Vogtl.

### Wahlbekanntmachung der Gemeinde Rosenbach/Vogtl.

 Am 24. September 2017 findet die Wahl zum 19. Deutschen Bundestag statt.

Die Wahl dauert von 8.00 bis 18.00 Uhr.

Die Gemeinde Rosenbach/Vogtl. ist in folgende 3 allgemeine Wahlbezirke eingeteilt.

Wahlbezirk 541 - Ortschaft Leubnitz

Wahlraum: Schloß Leubnitz

Leubnitz Am Park 1

08539 Rosenbach/Vogtl.

(barrierefrei)

Wahlbezirk 542 - Ortschaft Syrau

Wahlraum: Höhlenheim

Syrau

Ernst – Thälmann – Straße 2 08548 Rosenbach/Vogtl. (nicht barrierefrei)

Wahlbezirk 543 - Ortschaft Mehltheuer

Wahlraum: Gemeindeamt Sitzungssaal

Mehltheuer

Bernsgrüner Straße 18 08539 Rosenbach/Vogtl.

(barrierefrei)

In den Wahlbenachrichtigungen, die den Wahlberechtigten in der Zeit vom 14. August bis 03. September 2017 übersandt worden sind, sind der Wahlbezirk und der Wahlraum angegeben, in dem der Wahlberechtigte zu wählen hat.

Der Briefwahlvorstand tritt zur Zulassung der Wahlbriefe um 16:00 Uhr in der Stadtverwaltung Pausa-Mühltroff, Neumarkt 1, 07952 Pausa-Mühltroff, Zi. 14. zusammen. Die Ermittlung des Briefwahlergebnisses erfolgt ab 18 Uhr an gleicher Stelle.

3. Jeder Wahlberechtigte kann nur in dem Wahlraum des Wahlbezirks wählen, in dessen Wählerverzeichnis er eingetragen ist. Die Wähler haben die Wahlbenachrichtigung und ihren Personalausweis oder Reisepass zur Wahl mitzubringen. Die Wahlbenachrichtigung soll bei der Wahl abgegeben werden. Gewählt wird mit amtlichen Stimmzetteln. Jeder Wähler erhält bei Betreten des Wahlraumes einen Stimmzettel ausgehändigt. Jeder Wähler hat eine Erststimme und eine Zweitstimme.

Der Stimmzettel enthält jeweils unter fortlaufender Nummer

- a) für die Wahl im Wahlkreis in schwarzem Druck die Namen der Bewerber der zugelassenen Kreiswahlvorschläge unter Angabe der Partei, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwendet, auch dieser, bei anderen Kreiswahlvorschlägen außerdem des Kennworts und rechts von dem Namen jedes Bewerbers einen Kreis für die Kennzeichnung,
- b) für die Wahl nach Landeslisten in blauem Druck die Bezeichnung der Parteien, sofern sie eine Kurzbezeichnung verwenden, auch dieser, und jeweils die Namen der ersten fünf Bewerber der zugelassenen Landeslisten und links von der Parteibezeichnung einen Kreis für die Kennzeichnung.

Der Wähler gibt

seine Erststimme in der Weise ab,

dass er auf dem linken Teil des Stimmzettels (Schwarzdruck) durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere

Weise eindeutig kenntlich macht, welchem Bewerber sie gelten soll.

und seine Zweitstimme in der Weise,

dass er auf dem rechten Teil des Stimmzettels (Blaudruck) durch ein in einen Kreis gesetztes Kreuz oder auf andere Weise eindeutig kenntlich macht, welcher Landesliste sie gelten soll.

Der Stimmzettel muss vom Wähler in einer Wahlkabine des Wahlraumes oder in einem besonderen Nebenraum gekennzeichnet und in der Weise gefaltet werden, dass seine Stimmabgabe nicht erkennbar ist. In der Wahlkabine darf nicht fotografiert oder gefilmt werden.

- 4. Die Wahlhandlung sowie die im Anschluss an die Wahlhandlung erfolgende Ermittlung und Feststellung des Wahlergebnisses im Wahlbezirk sind öffentlich. Jedermann hat Zutritt, soweit das ohne Beeinträchtigung des Wahlgeschäfts möglich ist.
- 5. Wähler, die einen **Wahlschein** haben, können an der Wahl im Wahlkreis, in dem der Wahlschein ausgestellt ist,
  - a) durch Stimmabgabe in einem beliebigen Wahlbezirk dieses Wahlkreises oder
  - b) durch Briefwahl

teilnehmen.

Wer durch Briefwahl wählen will, muss sich von der Gemeinde Rosenbach/Vogtl., Einwohnermeldeamt – Zimmer 24, Bernsgrüner Straße 18, 08539 Rosenbach/Vogtl. einen amtlichen Stimmzettel, einen amtlichen Stimmzettelumschlag sowie einen amtlichen Wahlbriefumschlag beschaffen und seinen Wahlbrief mit dem Stimmzettel (im verschlossenen Stimmzettelumschlag) und dem unterschriebenen Wahlschein so rechtzeitig der auf dem Wahlbriefumschlag angegebenen Stelle zuleiten, dass er dort spätestens am Wahltage bis 18.00 Uhr eingeht. Der Wahlbrief kann auch bei der angegebenen Stelle abgegeben werden.

6. Jeder Wahlberechtigte kann sein Wahlrecht nur einmal und nur persönlich ausüben (§ 14 Abs. 4 des Bundeswahlgesetzes). Wer unbefugt wählt oder sonst ein unrichtiges Ergebnis einer Wahl herbeiführt oder das Ergebnis verfälscht, wird mit Freiheitsstrafe bis zu 5 Jahren oder mit Geldstrafe bestraft. Der Versuch ist strafbar (§ 107a Abs. 1 und 3 des Strafgesetzbuches).

Rosenbach/Vogtl., den 18.08.2017

Achim Schulz, Bürgermeister

#### Liebe Rosenbacher!

Die **Abfallsatzung** bzw. die Fragebogenaktion dazu findet nun auch verstärkt Einzug in die Presse.

Von Seiten des Landratsamtes wurden entsprechende Schriftstücke an alle Eigentümer von Wohnhäusern versandt. An Alle?! Nein!

Immer öfter fragen mich Bürger, wann sie denn angeschrieben werden. Andererseits war in der Presse zu lesen, dass "Nichtantwortern" die entsprechenden Tonnen zugeordnet werden.

So kann es doch nicht gehen.

Ich möchte gerne für weitere Diskussionen einen Überblick über den Verlauf in unserer Gemeinde gewinnen. Eine kurze Info (Anruf, E-Mail, Notiz) an die Gemeindeverwaltung würde mir dazu sehr helfen. Also – wer von den Rosenbacher Hausbesitzern hat kein Anschreiben zur Auswahl von Restmüllund Biotonne erhalten?

Ihr Achim Schulz

### GR-Sitzung vom 03.08.2017, um 19.30 Uhr, Sitzungssaal Gemeinde Rosenbach/Vogtl.

#### Tagesordnung Öffentlicher Teil:

- 1. Begrüßung durch den Bürgermeister
- 2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung
- Feststellung der Anwesenheit und Bekanntgabe vorliegender Entschuldigungen
- 4. Feststellung der Beschlussfähigkeit
- 5. Bestätigung der Tagesordnung
- Festlegung der Unterzeichner des Protokolls der heutigen Sitzung
- 7. Beschluss Protokoll vom 06.07.2017
- 8. Allgemeines/Bürgeranfragen
- 9. Mitteilungen des Bürgermeisters
- 10. Anfragen aus dem Gemeinderat
- Beschluss des Jahresabschlusses 2011 der Gemeinde Rosenbach/Vogtl.
- Beschluss des Jahresabschlusses 2012 der Gemeinde Rosenbach/Vogtl.
- Beschluss des Jahresabschlusses 2013 der Gemeinde Rosenbach/Vogtl.
- 14. Vergabe Planung, Ausschreibung und Bauüberwachung Kinderhaus Syrau
- 15. Beschluss Vergabe von Baumeisterarbeiten zur Baumaßnahme Außenputzarbeiten, Erneuerung Fenster und Haustür am "Alten Milchhaus" im OT Rößnitz
- 16. Beschluss zur Entgegennahme einer Spende
- 17. Beschlüsse zu vorliegenden Bauanträgen

#### Nichtöffentlicher Teil:

### Mitteilungen des BM - Öffentlicher Teil

 Umbau "Alte Schule" Syrau zum Kinderhaus Am 01.08.2017 sind die Hortkinder in die neuen Horträume eingezogen.

Heute soll der Vertrag über die weitere Planung, Ausschreibung und Baubetreuung mit Hr. Ing. Schierjott beschlossen werden.

- 2. Zwischenbericht des EB für das Jahr 2017
- 3. Bauvorhaben Andreas Scherf

Mit Herrn Scherf sollte noch ein Gespräch zur Einordnung der Halle geführt werden. Das Gespräch fand am 13.07. mit folgendem Inhalt und Ergebnis statt:

Die Anfrage lautete, ob das Gebäude insgesamt gedreht werden kann, um den "leisen" Bürotrakt an der Seite der Wohnbebauung zu haben und nicht die Anlieferungszone.

Herr Scherf erklärte dazu, dass gerade deshalb der Bürotrakt auf der der Wohnbebauung abgewandten Seite liegt, weil die Anlieferung und die Abholung am Büro erfolgt. Damit dient die Halle auch noch zur Dämpfung des bei An- und Ablieferung entstehenden Geräuschpegels.

Das vorgesehene Tor auf der Seite der Wohnbebauung ist zur Auswechslung von Maschinen vorgesehen – wird also selten genutzt.

### Mit dem Ergebnis des Gesprächs gilt die Zustimmung zu dem Vorbescheid uneingeschränkt.

Weiterhin ging es um die Sicherung der Zufahrten für die Garagennutzer auf dem Flurstück der Wobau mbH Syrau.

Dazu gibt es seit dem 01.01.2017 einen unbefristeten Gestattungsvertrag zwischen Herrn Scherf und der Wobau mbH Syrau.

4. Ergebnis Parkbegehung am 15.07.

Zur Parkbegehung waren der Verfasser der Konzeption zur Sanierung des Parkes sowie interessierte Bürger (davon 1 GR) anwesend. Der Park wurde von der Fasendorfer Str. bis zum Mittelweg (unterhalb des Schlosses) begangen und die zu fällenden Bäume aufgenommen. Der BM wurde beauftragt, das Einverständnis der Naturschutzbehörde einzuholen. Dazu wird Fr. Schwarz aus Dresden im September nach Leubnitz kommen und die Bäume sollen farblich gekennzeichnet werden. Nach

Einholen der entsprechenden Angebote soll noch dieses Jahr mit den Fällarbeiten begonnen werden.

Am 31.07. hat Hr. Wolfgang Pätz eine weitere Begehung mit dem Kalkulator eines Fachbetriebes unternommen. Ziel => Angebot

5. 600-Jahr-Feier Mehltheuer (Gespräch mit L. Göhring, Heimatverein Mehltheuer)

Zur GR-Sitzung am 06.07. fragte GR B. Rudert nach, was denn die Gemeinde für die 600-Jahr-Feier in Mehltheuer (2018) vorgesehen hat.

Žunächst ist zu sagen, dass in der Gemeinde Rosenbach keine Jubiläumsfeier, kein Dorffest o.ä. stattgefunden hat, das durch die Gemeindeverwaltung organisiert wurde.

Demzufolge werden wir auch keine Veranstaltung 600-Jahre-Mehltheuer vorbereiten.

Sollte sich jemand finden (Verein oder Privatinitiative) der das übernimmt, stehen wir gerne für Hilfeleistungen (z.B. Marktbuden, Biertischgarnituren in begrenzter Anzahl) zur Verfügung.

6. Kat-Schutz-Auto-Leubnitz

Der Vogtlandkreis beschafft turnusmäßig neue Katschutztechnik. Das in Leubnitz stationierte Kat.-Schutz-Fahrzeug fällt darunter. Bei Einstellung eines Neufahrzeuges kann der Nutzer des "Altfahrzeuges" sich um den Eigentumsübergang desselben bewerben. Das habe ich getan.

Sollte die Gemeinde den Zuschlag dafür erhalten, wird nach dem Plan der Gemeindewehrleitung das bisherige Fahrzeug in Rößnitz ausgesondert und als Teilelieferant verwendet. Nach Rößnitz kommt das "Altfahrzeug" aus Leubnitz.

7. Termine

07.08. 19.30 Uhr Info-Veranstaltung AW Mehltheuer,

19.30 Uhr Gemeinde

08.08. 15.00-18.00 Uhr Info Bau Leubnitzer Str.,

Bürgerhaus Rodau

15.08. 19.30 Uhr AG Bauhof/Technik: Bäume in

Rodau (Herrenhaus), Winterdiensttechnik

08.08.-14.08. Bürgermeister Bedarfsurlaub (im Lande) 25.08.-04.09. Bürgermeister Urlaub (ortsabwesend)

Tief erschüttert vernahmen wir die traurige Nachricht, dass unser Kamerad und Gemeinderat

### Herr Sebastian Freund

am 25.08.2017 im Alter von nur 52 Jahren verstorben ist.

Mit ihm verlieren wir einen treuen und engagierten Feuerwehrkameraden, sowie Gemeinderat, der eine große Lücke hinterlässt.

Seinen Angehörigen gilt unsere herzlichste Anteilnahme.

Gemeinde Rosenbach/Vogtl. Bürgermeister und Gemeinderat

Gemeindefeuerwehr Rosenbach/Vogtl. Deine Kameraden der Ortswehr Leubnitz

Basti Du wirst uns sehr fehlen.

Rosenbach/Vogtl., im August 2017

### Ausschreibung von Pachtflächen in der Gemarkung Schneckengrün

Der Freistaat Sachsen, vertreten durch den Staatsbetrieb Zentrales Flächenmanagement Sachsen, Brückenstraße 12, in 09111 Chemnitz verpachtet vom 01.01.2019 bis 31.12.2023 nachfolgende Flächen in der Gemarkung Schneckengrün:

**Flurstücke: 267, 189/2, 268, 270, 247 und 250** mit einer Gesamtgröße von 5,7688 ha.

Ihr Angebot senden Sie bitte bis **28.02.2018** in einem verschlossenen Umschlag an o.g. Adresse.

Informationen unter: www.Immobilien.sachsen.de oder

Ansprechpartner Herr Peter Braune: Tel.: 0371-457-4883 oder E-Mail: peter.braune@zfm.smf.sachsen.de.



### \*\*\* HIER ENDEN DIE AMTLICHEN MITTEILUNGEN \*\*\*

### Aus dem Gemeinderat

Auch in der Ferienzeit kann eine Sitzung des Gemeinderates mit heftigen Wortmeldungen durch anwesende Bürger Aufmerksamkeit erzeugen.

Die ersten Tagesordnungspunkte verliefen, wie immer, ruhig, reibungslos und schnell.

Bei den Bürgeranfragen schlugen dann die Wellen recht heftig hoch.

Herr Andreas Scherf, Chef der Metallverarbeitung in Syrau, bemängelte die negative Beurteilung und Betrachtung eines Bauantrages in der Sitzung des Gemeinderates im Juli. Mit deutlichen Worten beklagte er, dass seitens der Mitglieder des Gemeinderates diese Betrachtungsweise vorgenommen worden sei, jedoch ohne den genauen Sachverhalt zu kennen. An Hand eines Bauplanes zeigt Herr Scherf, wie sein beantragtes Bauvorhaben, ein Werkhallenbau, aussieht und wie dieses sich in die vorhandene Bebauung in Syrau eingliedern soll. Mit den angrenzenden Nachbarn hätte er im Vorfeld Gespräche geführt, die Änderungswünsche und Bedenken in die Planung mit eingebaut. Sein Betrieb sei, so Herr Scherf, der einzige Industriebetrieb in Rosenbach.

Besonders Gerd Wunderlich vertrat in deutlichen Worten die Auffassung, dass mit Herrn Scherf im Vorfeld der Sitzung des Gemeinderates seitens der Gemeindeverwaltung hätte gesprochen werden müssen. Alternativen, also ein anderer Standort, könne nicht angeboten werden, da es hierzu kein ausgewiesenes Gewerbegebiet gäbe. Ein Armutszeugnis für die Gemeinde Rosen-

bach. Auch seitens der Führung der Gemeindeverwaltung hätte es hier in der Vergangenheit deutliche Vernachlässigung gegeben. Nach heftiger Kritik am Handeln der Gemeinde wurde zugesagt, das Bauvorhaben positiv zu unterstützen. Die Gemeindeverwaltung hat bereits an das Landratsamt geschrieben und gebeten, dass dem Bauvorhaben zugestimmt wird. Eine Entscheidung des Bauamtes läge noch nicht vor.

Junge Familien suchen im Raum Syrau und Mehltheuer geeignetes Bauland. Auch in der Augustausgabe des "Rosenbacher Anzeigers" wird diese Suche öffentlich gemacht.

Nun zeigt sich, dass es in der Gemeinde aktuell kein Neubaugebiet ausgewiesen ist. Bisher wurde auf eine Lückenbebauung gesetzt. Dieses Lückengrundstücke befinden sich in privater Hand und werden nicht angeboten.

Auch hier gab es sehr deutliche Kritik an die Führung der Gemeindeverwaltung. Rosenbach hätte sich in den vergangenen Jahren nicht weiter entwickelt. Im Gegenteil: Stillstand sei zu verzeichnen. Und es sei nicht verwunderlich, dass der Fortbestand dieser Gemeinde in Frage zu stellen sei.

Zu den Kritikpunkten wurde die Gemeindeverwaltung aufgefordert, hier Abhilfe zu schaffen und entsprechende Planungen auszuarbeiten. Das dies jedoch noch in der Amtszeit des Bürgermeisters , diese endet im Juni 2018, geschehen werde, wurde seitens des Gemeinderates bezweifelt.

Auf Anfrage von Frau H. Schmidt, Leiterin der Kindertagesstätte Syrau, wurde durch den Bürgermeister der Vorschlag aufgegriffen, einen "Tag der Offenen Tür" im neuen Kinderhort in der alten Schule durchzuführen. Der Termin wird noch abgestimmt und bekannt gegeben.

Im Jahr 2018 wird der Ortsteil Mehltheuer 600 Jahre alt. Hier wollte Bernd Rudert, Gemeinderat, beim Tagesordnungspunkt **Fragen aus dem Gemeinderat** wissen, ob und wie sich die Gemeinde an möglichen Feierlichkeiten beteiligen würde.

Bürgermeister Schulz erklärte, dass die Initiative aus dem Ort selber kommen müsse. Hier müsse die Organisation liegen, die Gemeinde selber könne nur unterstützend tätig werden.

Gemeinderat Bernd Freund bemängelt erneut, wie bereits in mehreren Sitzungen des Gemeinderates zuvor, dass bei der Vergabe von Arbeiten nicht alle im Gemeindegebiet ansässigen Unternehmen des jeweiligen Gewerkes, z.B. Maurerbetrieb, Tischlerei, Heizungsbau usw., an den Ausschreibungen beteiligt würden. Dies sein ein untragbarer Zustand, zumal in der Vergangenheit mehrfach die Verwaltung aufgefordert worden sei, das alle im Gemeindegebiet ansässigen Firmen/Unternehmer zur Abgabe eines Angebotes gebeten werden sollen. Dieses eigenstädige Handeln entgegen der Beauftragung durch den Gemeinderat könne nicht weiter hin genommen werden.

Ohne große Diskussion wurden die **Jahresabschlüsse 2011, 2012 und 2013** der Gemeinde zugestimmt.

Nach dem Abschluss des ersten Bauabschnittes am und im Kinderhaus "Alte Schule" Syrau wurden die Arbeiten für die Planung, Ausschreibung und Bauüberwachung an das Ingenieur-Büro Schierjott vergeben. Dieses Ingenieur-Büro hat bereits den ersten Bauabschnitt begleitet.

Zuvor teilte der Bürgermeister mit, dass die derzeitige Kostenplanung bei insgesamt rd. 1,7 Millionen Euro liege. Die Frage, ob darin alle Arbeiten eingeschlossen seien, wurden durch den Bürgermeister mit "Ja" beantwortet. Die ursprüngliche Kostenplanung lag bei knapp unter einer Million Euro.

Norbert Bähren Rodau

### GRUNDSCHULE "ROSENBACH"



### Schulanfangsfeier am 05.08.2017 im Höhlenpark Syrau



Bei schönstem Sonnenschein fand am Samstag, dem 05.08.2017, ein ganz besonderer Tag für die zukünftigen Erstklässler statt - ihr Schulanfang. Aber nicht nur die "Kleinen" waren aufgeregt, sondern auch die Viertklässler, welche

für die Schulanfänger ein buntes Programm mit Musik und Tanz

vorbereitet hatten. Nachdem die Großen ihre Darbiebeendet tungen hatten, kam für die Jungen und Mädchen der ersten Klassen der wohl wichtigste Teil die Übergabe der Zuckertüten. Diese wurden von den zukünftigen Klassenlehrerinnen Frau Hoppert und Frau Kirsche überreicht. Außerdem beglückwünschte die Schulleiterin Frau Wolf die Kinder zu ihrem neuen Lebensabschnitt.









#### Unsichtbar



...wurden alle Schulanfänger, die auf dem orangen Dreieck standen, zumindest für Marten. Er durfte ausprobieren, was es mit dem toten Winkel auf sich hat. Beim Schulbustraining mit der Polizei und dem Kraftverkehr galt es für die Schulanfänger am Ende der zweiten Schulwoche aber noch viel mehr zu lernen. Sicherheit steht schließlich an oberster Stelle. So wurden unter anderem unfallfreies Ein- und Aussteigen, Verhalten im Bus und an der Haltestelle mit viel Spaß geübt. Nun wissen alle Bescheid und kommen täglich ohne Gefahren mit dem Bus zur Schule und auch sicher wieder nach Hause.





Anzeiger Erfolgreich werben im Rosenbacher Anzeiger! Tel: 03741 598838 E-Mail: print@pccweb.de



Vorbestellung Öffnungszeiten: Sa-Mi ab 11.30 Uhr bis 22.00 Uhr erwünscht. Wir freuen uns auf Sie. Diana Tröger und Team | Tel. 03 74 31/8 66 20



### Nachrichten aus

### Leubnitz

### Schlossnachrichten

### Werte Freunde der "Leubnitzer Konzerte",

am Samstag, dem 23.09.2017 um 15 Uhr, erwartet Sie wieder ein besonderes Klangerlebnis in unserem schönen weißen Saal. Zu hören ist die seltene Kombination aus weichen Hornklängen und Klavier.

Mit diesem Konzert endet eine langjährige Tradition, denn es wird das vorerst letzte Konzert eines Preisträgers des Internationalen Instrumentalwettbewerbs Markneukirchen bei uns im Schloss sein. Zu Gast ist der Hornist Ivo Dudler. 1994 wurde er in der Schweiz geboren. Dort begann er mit 12 Jahren das Hornspiel, 2011 wechselte er an die Zürcher Hochschule der Künste, 2013 wurde er an die Universität der Künste Berlin aufgenommen. Ivo Dudler war Mitglied des Schweizer Jugend- Sinfonie- Orchesters, spielte beim Schleswig- Holstein Festival und sammelte Erfahrungen in zahlreichen anderen Ensembles und war Praktikant in der Komischen Oper Berlin. Ivo Dudler erspielte sich zahlreiche Preise in der Schweiz und in Deutschland, so auch beim Internationalen Instrumentalwettbewerb Markneukirchen 2016. Seither ist er Stipendiat der Karajan- Akademie Berlin und ab 2018 wird er Solohornist der NDR Radiophilharmonie Hannover sein.

Am Flügel begleitet wird Ivo Dudler von Akiko Nikami. Die gebürtige Japanerin bekam ihren ersten Klavierunterricht mit 4 Jahren, studierte später an der Tokyo Universität der Künste und lebt seit 2002 in Berlin. Akiko Nikami ist Preisträgerin bei vielen internationalen Wettbewerben. Sie wirkt als offizielle Begleiterin bei vielen deutschen Musikwettbewerben, so auch in Markneukirchen.

Freuen Sie sich auf Werke von Ludwig van Beethoven, Jörg Widmann, Franz Schubert, Franz Strauss, Daniel Schnyder, Robert Schumann und Paul Hindemith.

Für das leibliche Wohl ist wie immer gesorgt. Karten für 12 €, ermässigt 8 € erhalten Sie im Schlossbüro Leubnitz – 037431/86029, in der Touristinformation Plauen und an der Abendkasse.



Die jungen Künstler und die Mitglieder des Vereins "Freunde des Leubnitzer Schlosses" e.V. freuen sich auf Ihren Besuch.

### **Ansichtskartenbuch**

#### Wie ist diese Ansichtskartensammlung entstanden?

Im Februar 2014 haben erstmals Rosenbacher und Bergatreuter Künstler & Kreative im Leubnitzer Schloss zusammen ausgestellt. Bergatreute in Oberschwaben ist seit 1992 Partnergemeinde von Leubnitz im Vogtland und seit 2011 von Rosenbach.

Acht schöpferisch tätige Bergatreuter waren der Einladung nach Rosenbach gefolgt, um im Kreuzgewölbe des Schlosses ihre Werke zu präsentieren. Darunter auch der Autor dieses Bilderbuches, Sammler und Heimatforscher Paul Sägmüller. Während der Besichtigung des interessanten Museums im Leubnitzer Schloss ist ihm eine dort ausgestellte historische Leubnitzer Ansichtskarte ins Auge gestochen. Eine Lithografie mit mehreren Einzeldarstellungen des Ortes von etwa 1900 hat das Interesse des seit Jahrzehnten begeisterten Ansichtskartensammlers von diversen Orten seiner oberschwäbischen Heimat geweckt.

Wieder zu Hause hat er angefangen im Internet intensiv zu Postkarten mit Darstellungen der Gemeinde Rosenbach zu recherchieren. Er war nicht schlecht überrascht, wie vielfältig das Angebot dazu ist. Das Sammelfieber hat ihn regelrecht gepackt. Und in etwas mehr als drei Jahren hat er über 170 Karten zusammengetragen. Die schönsten Exemplare aus seiner Sammlung hat er in diesem kleinen Bilderbuch zusammengestellt. (Vorwort aus dem Buch)

### Über den Autor:

Paul Sägmüller ist 1958 in Bergatreute geboren und aufgewachsen. Nach seiner Schulzeit war er von 1973 bis 1998 in der Pharmazeutischen Industrie tätig. Infolge einer chronischen Schmerz-Erkrankung 1985 und den Folgen eines Unfalls 1998 wurde er erwerbsunfähig. Um sich von seinen Beschwerden etwas abzulenken, beschäftigt er sich seitdem mit Heimatkunde im weitesten Sinn. Daraus sind mehrere Veröffentlichungen zu heimatkundlichen Themen hervorgegangen. Dies ist sein erstes Werk, welches er nicht über seine oberschwäbische Heimat, sondern über die Bergatreuter Partnergemeinde Rosenbach verfasst hat.

Durch seine starken gesundheitlichen Einschränkungen gehen seine Projekte sehr langsam voran. Doch der Faktor Zeit spielt nach seiner Aussage:

... "in meiner Situation keine große Rolle, der Weg ist das Ziel"!

### Paul Sägmüller



Ansichtskartenbuch, 100 Seiten, Format: DIN A5 quer, Spiralbindung, mit 93 Abbildungen historischer Ansichtskarten aus Leubnitz, Rodau, Rößnitz, Schneckengrün, Mehltheuer, Fasendorf, Schönberg, Syrau, Fröbersgrün, Kölbelmühle. Preis: 10 €

### "EINEN RUCKSACK VOLLER LIEDER..."

präsentieren

### **Eberhard Hertel und Selina & Loreen**

am 14. Oktober 2017, 15 Uhr

im Weißen Saal im Schloss Leubnitz

Eintrittspreise: Erwachsene 22€ ermäßigt Kinder, Schüler und Studenten 12€

Eintrittskarten erhalten Sie im Schlossbüro während der üblichen Öffnungszeiten oder unter Tel. 037431-86029.

### Eine kurze Anmerkung zur Serie "Neies von dr Meta:

Nichtvogtländer, denen unser Dialekt schwer fällt (mir song ze dennen Reigepaschte) unter der werten Leserschaft wie Kaffeesachsen, Nordlichter, Preißen, Bajuwaren u.s.w. können sich die Meta von Einheimischen auf Dialekt vorlesen lassen. Viel Spaß dabei! Neies von dar Meta

Ne Mittwoch vormittooch hot de Neideiteln iehr Falknstaatner Freindin Meta aagerufn. Gutn Morng, mei Gute, hoste gestern Ohm aa im Fernsehn geguckt, dess itze de Politiker sogar bei de Bürger an de Haustür komme un miet de Leit Wahlkpampf machen un die belabern wolln, dess se die oder die Partei zar Bundestoochswahl aakreizeln selln?

Drauf de Meta: "Des hoo iech a geseh' dormit die net einfach rei komme kenne, wer iech mei Haustür immer zusperrn, wie iech's immer 1990 gemacht hoo, wo egal de Teppichhändler uns iehr Gelumpe aadrehe wollt'n."

"So isses richtisch, Meta," soocht de Neideiteln. "Mier hamm schaa e Schild an dar Haustür, seit Großvaters Zeit'n wo drauf stett "Betteln un Hausieren verboten" Do nauf lässn mier zusätzlich noch gravieren "und Wahlkampfgelatsche unerwünscht". Dann wern die Schnarchkittl uns scha in Ruh lessen!"

Dieter Riedler

### **EINLADUNG**

Die Arbeiten zur abwassertechnischen Erschließung in Leubnitz sind abgeschlossen. Der ZWAV möchte sich bei allen betroffenen Anwohnern und den am Bau Beteiligten mit einer kleinen Einweihungsfeier am 22.09.17 um 13 Uhr auf dem Gelände der Kläranlage Leubnitz bedanken.

Für einen kleinen Imbiss und Getränke wird gesorgt.



### **Achtung wichtiger Hinweis!**

Wegen Umbaumaßnahmen musste die Sirene in Leubnitz umgesetzt werden.

Sirene sowie Druckknopfmelder befinden sich nun am Leubnitzer Feuerwehrhaus.

Meldende, die den Knopf betätigen, müssen am Gerätehaus warten, um die eintreffenden Kameraden zu unterrichten, um was es sich handelt und wo sich die Einsatzstelle befindet. Der Missbrauch wird strafrechtlich verfolgt.

Gemeindefeuerwehr Rosenbach/Vogtl.



Heizung · Sanitär · Klempner · Kundendienst

Weststraße 4 · 08539 Mehltheuer Tel. 03 74 31/ 3881 · Fax 03 74 31/ 8 60 59 E-Mail: kontakt@gunar-schmeissner.de

> Wärmepumpen & Solaranlagen Kernbohrungen bis Ø 250 mm





## Heizöl???

(037468) **23 62** 

Containerdienst • Brennstoffe • Heiz





### W & S Reinigungs GmbH



Hauptstraße 2 • 08548 Syrau

Glas- und Gebäudereinigung Hausmeisterservice

Tel.: 037431/88093 www.ws-reinigung.de



### Es nagt der Zahn der Zeit Rodaus größte Bauruine, das Herrenhaus ("Schloss")

Das Rittergut in Rodau, oft auch als "Schloss" bezeichnet, war am 15. August Gegenstand einer Ortbesichtigung durch die Arbeitsgruppe Bauhof/Technik des Gemeinderates Rosenbach.

Anlass war eine Anfrage an den Bürgermeister meinerseits, wie die öffentliche Sicherheit heute und in Zukunft an und um dieses Gebäude gewährleistet werden könne. In den vergangen Wochen und Monaten brach aus der Esche, unmittelbar an der Grenze zum Gelände um die Kirche, ein ca. 20 cm dicker Ast. Er fiel auf das Kirchengelände, kleinere Schäden am Zaun waren die Folge. Ein fast gleich starker Ast aus einem der beiden großen Ahornbäume fiel nur zwei Wochen später nachts auf die Zufahrt zum Herrenhaus. Auch hier gab es keine Sachschäden. Beide Äste wurden durch den Bauhof der Gemeinde beseitigt. Dafür herzlichen Dank.

Nun ist das Gelände um das Herrenhaus öffentlich zugänglich. Das Herrenhaus und der engere Bereich um dieses ist Privatbesitz. Die Besitzverhältnisse sind verwirrend. Nach der Wende wurde dieses Gebäude mehrmals verkauft, heute ist es Bestandteil einer Konkursmasse bzw. Insolvenzmasse. Da die sogenannte Verkehrssicherung durch den Besitzer nicht wahrgenommen wird, muss hier die Gemeinde einspringen.

Welche Gefahren gehen vom Gebäude aus, welche Gefahren können durch die drei großen Bäume entstehen? Diese Frage sollte bei der Ortsbesichtigung geklärt werden.

Wichtig ist für die Zukunft, dass der öffentliche Zugang eingeschränkt wird. Die Zufahrt zum Herrenhaus soll für den Fahrzeugverkehr gesperrt werden. Für die Kirchgänger sollte die Möglichkeit bestehen bleiben, durch das Tor im Zaun zur Kirche zu gehen. Meines Wissens stehen zwei der drei großen Bäume (eine Esche und zwei Ahorne) unter Naturschutz. Aus diesem Grund wird hier das Landratsamt als untere Naturschutzbehörde eingeschaltet. Hier steht eine Entscheidung noch aus. Eine eingeschränkte Zufahrt zu den Geragen oberhalb des Herrenhauses muss gewährleistet bleiben. Zum Wildwuchs rund um das Herrenhaus gab es eine einhellige Meinung: stehen lassen. Auch die beiden Ähorne und die Esche sollten meiner Meinung nach erhalten werden. Sind sie doch ein prägender Faktor für das Herrenhaus und für das Dorf allgemein. Über die Art und Weise von Pflege- und Erhaltungsmaßnahmen sollte man sich einigen, dies dürfte kein Problem darstellen. Ausschneiden von Trockenästen oder sogar zurückschneiden von größeren Ästen wären eine Möglichkeit.

Und wie geht es mit dem Herrenhaus weiter ??? Die Zukunft ist ungewiss, nicht einschätzbar.

Meiner Meinung nach wird es über Jahre hin in einen Art "Dornröschenschlaf" fallen, wohl behütet und wenigsten in den Sommermonaten durch die Bäume und den Wildwuchs nicht als Schandfleck erkennbar.

Norbert Bähren Rodau





Syrau Tel. 037431/34 34 - Mühltroff Tel. 036645/2 25 83

24-Std.-Notruf 0171/ 5 43 34 34



Notöffnungen von Wohnungs-, Auto- und Haustüren, ect. und das zu fairen Preisen – probieren Sie es aus!

Wir lösen all Ihre Schlüssel und Schlossprobleme! Auch Ihren neuen Schlüssel fertigen wir in wenigen Minuten!



### Nachrichten

## Historisches aus Syrau

### Syrau Theodor Golle's karitatives Wirken für die Gemeinde Syrau (letzter Teil)

Nu do stes de wie e Kuh vorn neie Tor!

Des is fei e Abtritt, wie frieer, aah ohne Wasser und ohne Chemie!

Is stinkt ner net eso und is aah noch quud for unner Haamet.

Noch dein Geschäft duste a Hampfel Späh nei, die dunne is Lautere aufsaung. Aah is Babier Kaste miet nei haue.

Und noochert schaff mer des ganze Zeich auf en grußen Haufen.

Nooch en halm uahr hammer neie, scheene Erde und Kenne Erdepfel leng.

Egall emall kumme e paar Leid aus enner grußen Stadt, iech glaab die haaßen Eco-Toiletten neimodscher Gram - aber die machen alles widder raa und schee!

Itze waß de wie der Hos laaft!





Die Golle Stiftung trug den Charakter einer Familienstiftung und wurde am 18. Mai 1932 aus dem nachgelassenen Vermögen des am

14.12.1928 verstorbenen Rentners und früheren Rittergutsbesitzer Karl Theodor Golle in Höhe von 74.599,03 Reichsmark vom Ministerium für Volksbildung in Dresden genehmigt. Das Geld wurde in guten Hypotheken angelegt und brachte im Jahr ca. 3000 Reichsmark Gewinn. Von diesem Geld wurden Gegenstände bezahlt, die arme Leute von Syrau am nötigsten brauchten. Wenn z.B. ihre Kinder Konfirmation hatten, wurden Schuhe und Kleidung bezahlt. Ebenfalls wurde Feuerung und Lebensmittel zur Unterstützung bedürftiger Einwohner aus der Stiftung bereit gestellt. So wurde noch 1953 von Bäckern aus Syrau Familiengruft der Familie Brot gebacken. Für die Verteilung Theodor Golle war der jeweilige Pfarrer von Syrau



verantwortlich und alle Ausgaben wurden mit der Kreisstadt Plauen als Vorstand der Theodor Golle Stiftung ordnungsgemäß abgerechnet. Diese Unterlagen sind alle im Pfarramt Syrau noch im gutem Zustand vorhanden. Wenn man die Punkte betrachtet, die Theodor Golle in seine Stiftung einbrachte, sollte man meinen, dass er alles bedacht hat für eine lange Existenz seines Vermächtnisses. Leider lehrte uns die Geschichte etwas anderes, denn er konnte nicht ahnen, dass politische Mächte und Gesellschaftsordnungen sich über seinen letzten Willen hinweg setzten. Die Stadt Plauen hatte über 200 Einzelstiftungen zu verwalten, die man 1953 einfach zu einer örtlichen Sammelstiftung mit einer einheitlichen Satzung zusammen legte. Somit hatte die Golle Stiftung aufgehört als selbstständige Stiftung zu bestehen. Durch die neue Rechtslage wurde die Kirche, welche die Aufsichtspflicht laut Satzung hatte, offiziell entbunden, somit konnte von Syrauer Seite her kein Einfluss mehr genommen werden, wieviel Vermögen in der Stiftung noch vorhanden war und wozu es verwendet wurde. Laut dem Rat der Stadt Plauen belief sich das Vermögen am 29.08.1958 auf 4.314,73 Mark, so dass damit das Anfangskapital fast aufgebraucht war. Natürlich hatte der Geldverlust auch mit der Geldentwertung 1948 zu tun, denn für 100 RM bekam man damals nur 10 Mark. Somit wurden auch nur noch kleinere Reparaturen am Mausoleum erledigt. Infolge des Geldmangels der Stiftung und des Desinteresse des sozialistischen Staates DDR verwilderte natürlich auch das 1,39 Hektar großes Waldstück (Gollepark) und schließlich überließ man alles dem Lauf der Zeit. Am 22.12.1975 brachte es die Stadt Plauen fertig, die Golle Stiftung sogar aus der Sammelstiftung heraus zu löschen. Das noch vorhandene Geld, welches sich auf ungefähr 4.300 Mark belief, ging an die Stadtgemeinde Plauen. An die letzte Ruhestätte der Familie Golle dachte da wohl schon niemand mehr. Das größte Verbrechen, was man auch als Grabschändung bezeichnen kann folgte 1979, als der damalige Bürgermeister von Syrau und der Rat des Kreises Plauen anordnete das Mausoleum der Familie Golle einfach abzureißen und den Erlös des Kupferdaches (3000 DDR Mark) für den Bau des Hundesportheimes zu verwenden. Die sterblichen Überreste wurden nicht einmal umgebettet sondern nur in Plastiksäcke entsorgt und ins Krematorium nach Plauen gebracht. Es war den Beteiligten ganz egal, dass Theodor Golle mit seiner Stiftung vielen bedürftigen Syrauer Bürgern Unterstützung gab.

Ortschronist: Frank Wunderlich

### Windmühle Syrau

10.09. und 03.10. von 11-16 Uhr

Die Flügel der Mühle drehen sich (bei günstigem Wind).

Am 3. Oktober Unterhaltung durch den MGV Syrau und die Rosenbachtaler Blasmusikanten e.V.

Beginn: 14.30 Uhr

Für das leibliche Wohl ist gesorgt.



### "Höhlenfest Syrau 2017" - Ein schönes Fest mit tollen Gästen!

Liebe Rosenbacher, das Höhlenfest 2017 ist Geschichte und wir möchten es nicht versäumen uns noch mal bei allen Vereinen, Helfern, Mitwirkenden, Unterstützern, Sponsoren und Gästen zu bedanken. Ohne Euch wäre so ein Wochenende nicht durchführbar – Herzlichen Dank!

Ein besonderer Dank geht an Volker Erfurt unseren Moderator der Freitagabendshow "Eine Schüssel Buntes". Die diesjährige Show war seine Abschlussveranstaltung als Moderator. Er hat uns seit der ersten "Hitparade" begleitet sowie mit kreativen Ideen unterstützt und damit wesentlich zum wachsenden Erfolg unserer "DorfclubShow" beigetragen. Vielen Dank Volker!

Auch in diesem Jahr war es wieder ein tolles Fest bei "fast" bestem Sommerwetter, das mit einem durchweg positiven Echo zu Ende ging. Das Festwochenende konnte sich sehen lassen und hat für jeden Besucher etwas geboten.



Nach der offiziellen Eröffnung am Freitagabend durch unseren Bürgermeister Achim Schulz, startete das Festwochenende mit viel Applaus.

Los ging es im

Festzelt mit der

Live-Show "Eine Schüssel Buntes", des Dorfclubs Syrau und dem Feuerwerk der FFW Syrau.

Dieses Jahr war die Show wieder an die bekannte Fernsehsendung "Ein Kessel Buntes" angelehnt und beinhaltete außer den professionellen Playbackeinlagen auch Livegesang, Artistik und die Band "Halbtagshelden". Immerhin 25 Auftritte wurden professionell präsentiert.



Das Wetter spielte am Ende doch noch mit und das bereits abgesagte Feuerwerk im Heidegarten konnte stattfinden. Jochen Sennewald legte beim Song "The Power of Love" von Jennifer Rush (alias Katrin Voit), im Hintergrund noch eine kleine aber feine Feuershow hin, die den Song optisch perfekt unterstützte.

Nach der Dorfclubshow legte DJ RedFace Project im Festzelt auf und griff auch wieder selbst zur Gitarre. Die Nacht war lang, der Schlaf nur kurz.

Der Samstag startete 14:00 Uhr mit dem Kinderflohmarkt im Höhlenheim. Dieser wurde vom Syrauer Kindergarten initiiert und ausgerichtet. Das mittlerweile legendäre Syrauer Seifenkistenrennen



begann 14:30 Uhr, geleitet und moderiert durch Race Director Michael Kreßler. Dieses Jahr konnten wir auch weit gereiste Gäste aus Markleeberg begrüßen, die sich freuten mal wieder an

einem professionellen Rennen teilnehmen zu können, denn die Veranstaltungen in dem Bereich werden immer seltener. Michael Kreßler zog bei der Moderation wieder alle Register, was übrigens auch für den Drachenwettkampf und die dazugehörigen Siegerehrungen zutraf. Am Abend spielte dann OBlive auf und das Festzelt stand bis zum Morgengrauen Kopf. Gegen 04:30 Uhr war das Festzelt wieder in dem Zustand, um 09:30 Uhr den nächsten Festtag zu starten. Dieses Jahr hatten wir auch keine Probleme mit der Stromversorgung, da das Festgelände im Zuge eines Umbaus der Stromtrasse neu angebunden wurde. Hierfür noch mal ein großes Dankeschön an unser Vereinsmitglied Achim Schulz und seine Helfer. Er hat das Projekt gesteuert und auch selbst Hand angelegt. Bis kurz vorm Fest wurde gebaut und geschraubt, aber alles wurde rechtzeitig



Der Sonntag als letzter Festtag, begann mit dem traditionellen Gottesdienst im Festzelt. Auch hier sind von Jahr zu Jahr mehr Besucher zu verzeichnen, viele auch aus benachbarten Orten. Gegen 11:00 Uhr startete dann der 4. Rosenbacher Rasentraktor GP unter Rennleiter Frank Ruttkowski (mit Familie) und Moderator Achim Schulz. Die anspruchsvolle Rennstrecke führte quer durch den Höhlenpark und war mit etlichen Sonderprüfungen gespickt, so dass nicht automatisch das schnellste Gefährt gewann, sondern die Kombination aus Geschick, Taktik und Speed. Auch hier noch mal

ein großes Dankeschön an Heidrun Bauer und ihr Team, dass der Park kurzzeitig als Rennstrecke umfunktioniert werden konnte. Der Weg durch den Park hat dieses Jahr zwar einige Blessuren davongetragen, er wird aber wieder instand gesetzt. Dieses Jahr waren 13 Rennboliden am Start. Es lief alles unfallfrei, trotz das einzelne Gefährte gefühlte 50 km/h erreichten und damit fahrwerkstechnisch an ihre Grenzen kamen. Kaum war die Siegerehrung des Rasentraktor GP vorüber, begann auch schon die Anmeldung für die Drachenwettkämpfe am Megapool im Heidegarten. Der Pool wird jedes Jahr mit vielen Helfern neu aufgebaut. Gegen 14:00 Uhr startete dann der Kampf mit dem Drachen. Es stellten sich, wie im Vorjahr, 21 mutige 2er Teams der Herausforderung. Gewertet wurde getrennt nach Kinderteams, Mixedteams und Erwachsenen. Moderiert wurde mit viel Witz und lockeren Sprüchen, von unserem Pfarrer Michael Kreß-



ler. Auch den zeitweiligen Ausfall der Tontechnik überbrückte er stimmgewaltig. Nach so viel sportlicher Betätigung folgten 15:30 Uhr die Musiker des Handwerkerblasorchesters **MIGMA** 



Markneukirchen. unterstützt durch den Carnevals-Club Schönberg e.V. und die Minitanzgruppe Syrau. Alle Akteure sorgten noch mal richtig Stimmung im Festzelt und die Besucher feierten ordentlich mit. Unsere Minitanzgruppe hatte ihren ersten Auftritt vor so großem Publikum und meisterte diesen mit Bravour.



Alle Plätze im und vor dem Zelt waren besetzt. Die letzten Biertische wurden aktiviert, aber Stehplätze waren nicht zu vermeiden. Der Verkauf von Getränken, inkl. Kaffee und Kuchen, lief wie am Schnürchen und wir haben alle Gäste satt bekommen. Ganze 2 Kuchenpakete waren am Sonntagabend noch übrig. Gegen 19:00 Uhr wurde es dann etwas ruhiger und das Fest klang gemütlich aus. Auch die Kinder konnten am Samstag und Sonntag wieder zu Hochform auflaufen. Zusätzlich zu den Angeboten unseres Schaustellers haben wir jede Menge Abwechslung ins diesjährige Fest eingebaut.



So z.B. die Kindermeile mit verschiedensten Angeboten vom Kinderland Plauen e.V., Liliputeisenbahn, Kletterturm, Pool-Wasserball, Torwandschießen, Ponyreiten und eine Kistenrutschbahn



für die wagemutigen Kleinsten.

Am Montag wurde dann abgebaut und aufgeräumt. Hier mussten wir uns beim gemeinsamen Frühstück noch mal gegenseitig motivieren und haben auch den letzten Akt des Festes, dank vieler treuer Helfer, bewältigt.

Im nächsten Jahr beginnt alles von vorn. Wir freuen uns wieder auf viele gutgelaunte Besucher und schönes Wetter, vom 10.-12. August 2018 in Syrau!

Auf ein Wiedersehen - Euer Dorfclub Syrau e.V.

Quelle Bilder: Dorfclub Syrau e.V., Jochen Pohlink

### **EINLADUNG** zum Tag der offenen Tür

Der Hort im Syrau hat am 01.08.2017 seine neuen Räume bezogen und lädt alle Interessierten für

> Samstag, den 09.09.2017 in der Zeit von 9.00 – 12.00 Uhr

zum Tag der Offenen Tür in die ehemalige Schule ein.

Es freuen sich auf Sie der Bürgermeister und das Team der Kita Syrau!



FITNESS - PRÄVENTION - REHASPORT

amena Fitness für Frauen

Pausaer Str. 81 08525 Plauen

### NEU \* NEU \* NEU

REHA—SPORT
Sie einen Termin
für Ihr
Aufnahmegespräch

Telefon: 03741/3831692

### Fußballtermine SC Syrau

#### 1. Männermannschaft Vogtlandliga:

Samstag, 02.09. 15 Uhr 1. FC Wacker Plauen - SC Syra Samstag, 09.09. 15 Uhr VfB Mühltroff - SC Syrau Samstag, 16.09. 15 Uhr SC Syrau - SG Neustadt Sonntag, 24.09. 15 Uhr BSV Irfersgrün - SC Syrau

### 2. Männermannschaft Kreisliga:

Samstag, 02.09. 15 Uhr SpG Lok/VFC Plauen - SC Syrau 2 Samstag, 09.09. 15 Uhr SG Kürbitz - SC Syrau 2 Samstag, 16.09. 13 Uhr SC Syrau 2 - 1. FC Ranch Plauen Samstag, 23.09. 15 Uhr Merkur Oelsnitz 2 - SC Syrau 2

### A- Junioren SpG Syrau/Jößnitz Kreisliga:

Sonntag, 03.09. 10 Uhr Syrau/Jößnitz - ESV Lok Plauen Sonntag, 10.09. 10 Uhr 1. FC Wacker Plauen -

Syrau/Jößnitz

Sonntag, 17.09. 10 Uhr SC Markneukirchen - Syrau/Jößnitz

Sonntag, 24.09. 10 Uhr Syrau/Jößnitz -

SpG Treuen/Pfaffengrün

### C- Junioren SpG Jößnitz/Syrau Kreisklasse:

Samstag, 02.09. 10 Uhr SpG Unterlosa/Kürbitz -

Jößnitz/Svrau

Dienstag, 05.09. 17.30 Uhr Merkur Oelsnitz 2 - Jößnitz/Syrau

(Kreispokal)

Samstag, 09.09. 10 Uhr Jößnitz/Syrau - VfB Pausa Samstag, 16.09. 10 Uhr BC Erlbach - Jößnitz/Syrau

Samstag, 23.09. 10 Uhr Jößnitz/Syrau - FSV Bau Weischlitz

#### E1- Junioren Kreisklasse:

Samstag, 09.09. 10 Uhr VFC Plauen - SC Syrau SC Syrau - 1. FC Wacker Plauen Samstag, 16.09. 10 Uhr

ESV Lok Plauen - SC Syrau Samstag, 23.09. 10 Uhr

#### E2- Junioren Kreisklasse:

Samstag, 09.09. 09 Uhr SpG Limbach/Theuma - SC Syrau SC Syrau - Teutonia Netzschkau Samstag, 16.09. 09 Uhr Samstag, 23.09. 10 Uhr 1. FC Wacker Plauen2 - SC Syrau Mittwoch, 27.09. 17.30 Uhr SC Syrau - SG Stahlbau Plauen

### F- Junioren Kreisklasse:

Freitag, 01.09. 17.30 Uhr SC Syrau - SG Pfaffengrün Freitag, 08.09. 17.30 Uhr VfB Mühltroff - SC Syrau Dienstag, 12.09. 17.30 Uhr SC Syrau - Leubnitzer SV Freitag, 22.09. 17.30 Uhr SC Syrau - VfB Pausa Dienstag, 26.09. 17.30 Uhr SC Syrau - SG Jößnitz

### G- Junioren Herbstpokalrunde:

Sonntag, 03.09. 10 Uhr Turnier beim VfB Mühltroff Sonntag, 10.09. 10 Uhr Turnier beim FSV Treuen

Sonntag, 17.09. 10 Uhr Turnier beim 1. FC Wacker Plauen



### Neues Recht auf unseren Straßen

#### Flucht über den Fuß nach Beschimpfung

Ein aufgebrachter Verkehrsteilnehmer, der einen anderen Autofahrer verbal einschüchtert und dessen Pkw attackiert, muss damit rechnen, dass der Eingeschüchterte mit seinem Auto flüchtet. Wird der Angreifer dabei verletzt, kann eine Haftung des Flüchtenden "aufgrund eigener Verantwortlichkeit" des Angreifers entfallen. Das heißt also: Er ist selbst schuld, wenn es der andere mit der Angst bekommt und ihm - wie im Fall - über den Fuß fährt. "Es ist plausibel, dass der Vorgang auf den Flüchtenden sehr bedrohlich wirkte und dieser sich entschloss, dem aus dem Wege zu gehen, indem er davon fuhr...", argumentierten die Richter. LG Karlsruhe

Wenn der Beifahrer dran ist

Das war passiert: Ein Pkw-Fahrer wurde an einer Ampel rechts von einem Radfahrer überholt, der dann – wie der Pkw-Fahrer - nach rechts abbog. Der Pkw-Fahrer hatte deswegen bremsen müssen und wollte den Radfahrer stoppen. Der Beifahrer empfand ähnlich und handelte. Er öffnete die Beifahrertür, um den - inzwischen wieder überholten – Radfahrer zu Fall zu bringen. Dafür wurde er zu 6 Monaten Freiheitsstrafe auf Bewährung verurteilt. Täter der Straftat eines gefährlichen Eingriffs in den Straßenverkehr kann jeder sein, der einen "verkehrsfremden Eingriff" an den Tag legt. Es kommt nicht auf das Führen des Fahrzeugs an. Entscheidend ist, dass das Fahrzeug nicht zur Fortbewegung, sondern zur Verletzung oder Nötigung eingesetzt wird. Im Fall öffnete der Beifahrer seine Tür, um den Radfahrer zu einem Ausweichmanöver zu zwingen und ihn stürzen zu lassen. OLG Hamm

### Erhöhte Sorgfalt bei falscher Richtung

Ein Radfahrer trägt eine "erhöhte Sorgfalt zur Vermeidung eines Unfalls", wenn er einen Fahrrad-Schutzstreifen in Gegenrichtung befährt. Das Gericht führte einen Unfall auf ein "ganz überwiegendes Fehlverhalten eines Fahrradfahrers" zurück, der den Schutzstreifen falsch befahren hatte. Dieses Fehlverhalten löse "eine gesteigerte Sorgfaltspflicht" aus. Das bedeutet: Der Fahrradfahrer muss genau schauen, ob Fußgänger gueren. Diese müssten nicht mit Radfahrern rechnen, die auf der falschen Seite fahren. OLG Frankfurt/M

#### Vorsicht beim Öffnen der Autotür

Wie haftet derjenige, der eine Autotür aufreißt und damit eine Kollision verursacht? Das LG Bielefeld hat sich dazu eindeutig geäußert. Komme es beim Öffnen einer Autotür zu einem Zusammenstoß mit einem vorbeifahrenden Auto, spreche der Anscheinsbeweis für eine alleinige Haftung desjenigen, der die Tür unvorsichtig geöffnet habe, urteilten die Richter. Die Betriebsgefahr des vorbeifahrenden Autos trete dahinter vollständig zurück.

### Eine rote Ampel muss nichts heißen

Autofahrer, die nach einer roten Ampel ausparken wollen, müssen trotzdem auf den rückwärtigen Verkehr aufpassen. Warum das so ist, erklärt das OLG Hamm. Ein Autofahrer fuhr bei Rot über eine Fußgängerampel. Kurz danach stieß er mit einem Auto zusam-

men, das aus einer Parkbucht ausfuhr, um die dortige vierspurige Straße zu gueren und nach links loszufahren. Der Rotsünder klagte gegen den Ausparkenden, der sich auf die rote Ampel verlassen hatte. Es ging dabei um die Haftungsverteilung: Wer trägt wie viel Schuld am Crash? Das Gericht gab dem Kläger recht. Trotz Rotlichtverstoß hafte er nur zu 25 %. 75 % müsse der Ausparkende tragen. Dieser habe nicht davon ausgehen dürfen, dass der andere Fahrer bei Rot hält. Er habe nicht "äußerste Sorgfalt" an den Tag gelegt, zumal er die Fahrbahn komplett queren wollte. Außerdem sei eine Fußgängerampel nicht dazu gemacht, dass dahinter gefahrlos Autos ausparken, sondern das Passanten gefahrlos über die Straße kommen

#### Parklücken-Vorrecht

Hofft ein Autofahrer auf einen freiwerdenden Parkplatz, so begründet dies kein Vorrecht an einer später freiwerdenden Parklücke. Denn das Parklückenvorrecht besteht nur, wenn der Autofahrer direkt an einer freiwerdenden Parklücke wartet. Nach § 12 Abs. 5 StVO habe an einer Parklücke der Vorrang, der sie zuerst erreiche. Dies gelte auch für einen Fahrzeugführer, der schon länger auf eine Parklücke warte. Gäbe es keine Anzeichen, dass diese freigemacht werde, habe der Autofahrer lediglich in der Hoffnung angehalten, dass sich demnächst irgendeine der noch besetzten Parkbuchten auftue. Dies schaffe aber kein Vorrecht im Sinne der StVO. OLG Düsseldorf

### Darf man quer einparken?

Manche Fahrzeuge sind so kurz, dass sie quer am Straßenrand einparken können. Ist das rechtlich zulässig? Das Online-Portal Refrago ist dieser Frage nachgegangen und greift zu diesem Zweck weit zurück in die Geschichte der höchstrichterlichen Rechtsprechung- nämlich ins Jahr 1962 (Bundesgerichtshof): "Der Bundesgerichtshof hat... das Querparken für zulässig erachtet, wenn dadurch der Parkraum bei genügend breiter Straße optimal ausgenutzt werde und dies nicht mit einer Gefahrerhöhung verbunden sei", zitiert Refago die damalige Entscheidung aus Karlsruhe. Und die neuere Rechtsprechung hält sich an diese Argumentation: Das Amtsgericht Viechtach hat deshalb einen Bußgeldbescheid wegen Querparkens für unrechtmäßig erachtet. Im konkreten Fall hatte eine Autofahrerin ihren Smart am Straßenrand guergeparkt. Die zuständige Behörde erließ einen Bußgeldbescheid, in dem der Autofahrerin vorgeworfen wurde, nicht ordnungsgemäß am rechten Fahrbahnrand geparkt zu haben. Das Amtsgericht habe in diesen Fall weder eine Behinderung des fließenden Verkehrs noch eine "Gefahrerhöhung" feststellen können, gibt das Online- Portal die Entscheidung der Richter aus Viechtach wieder.

"Geduldig zu sein bedeutet wissen, dass jedes Ding seine eigene Zeit hat, dass es sich entfaltet, wenn der richtige Moment dafür gekommen ist." (J. Kabat-Zinn) Ihre Fahrschule Syrau!

8,90 €

## Mundartliches Wörterbuch

Sieglinde Röhn:

### "Mundartliches aus dem Vogtland"

Der Gebrauch der vogtländischen Mundart wird immer seltener. Im ländlichen Raum kommen mundartliche Wörter vor allem bei älteren Leuten im täglichen Sprachgebrauch noch vor. Da immer mehr Menschen in anderen Regionen Arbeit finden, wird der vogtländische Dialekt nach und nach verdrängt. Deshalb hat Frau Sieglinde Röhn mundartliche Wörter und Ausdrücke aus dem Kernvogtländischen gesammelt und aufgeschrieben.

erhältlich beim Verlag: PCC (Printhouse Colour Concept) Inhaber: Helko Grimm

Syrauer Straße 5 | 08525 Plauen-Kauschwitz

Tel.: 0 37 41 / 59 88 38 | Fax: 0 37 41 / 59 88 37



Mundartliches aus dem Vogtland



## Nachrichten

### Mehltheuer

### Historisches aus Mehltheuer

1840 wurde im Königreich Sachsen die Armenordnung erlassen. Nach der Gründung des Bezirksarmenverbandes wurde in Mühltroff (44 Gemeinden) ein Armenhaus gebaut, welches heute noch steht, vor dem Bau der Eisenbahnstrecke Schönberg-Schleiz 1887.



Bahnstrecke Schönberg - Schleiz, Bahnhof Mühltroff ab 1887

### "Die Vogelhochzeit" in der KITA Mehltheuer

Wie in jedem Jahr fand auch 2017 kurz vor den Sommerferien unser Sommerfest statt.

Schon Wochen vorher bereiteten sich die Kinder aller Altersgruppen darauf vor. Als Thema

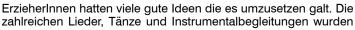


hatten wir mit den Kindern die Vogelhochzeit von Rolf Zuckowski ausgewählt. Es wurden aufwändige Kostüme und Requisiten gebastelt, gemalt und genäht. Dabei unterstützten uns auch einige

Eltern.

Wir hatten uns als Ziel gestellt, dass die Kinder Teilbereides ches Kindergarten und des Horgemeinsam tes das umfangrei-Programm che gestalten.

Die Kinder und



kindgerecht erarbeitet und mit Freude geübt. Das größte Problem dabei war Probenzeiten zu finden, an denen alle Kinder teilnehmen konnten. Es war dann doch schwieriger als gedacht... Eine einzige gemeinsame Probe

musste genügen. Unsere Nerven lagen blank. Doch unsere Aufführung war dann ein großer

Die Eltern und Gäste waren beeindruckt und begeistert forderten sie Zugaben (Tüchertanz Hort), sie spendeten viel Applaus und Lob. (Darüber freuten sich nicht nur unsere Kinder.)

Ohne die tatkräftige Unterstützung des Elternrates und besonders

der Elternratsvorsitzenden, Elke Winkler, wären Feste in diesem Rahmen kaum machbar. Dies war nun das letzte Fest unter ihrer Leitung. Wir möchten uns bei Elke Winkler nocheinmal herzlich für die jahrelange gute Zusammenarbeit bedanken und ihr alles erdenklich Gute für die weitere Zukunft wünschen.

Team KITA Mehltheuer



Das Armenhaus musste Gelände an die Eisenbahn abgeben. Bahnhof Mühltroff mit Bahnhofsgebäude und Dienstwohnung und vielen Arbeitsplätzen. Die Getreidegroßhandlung Rinn/Rauh an der Schönberger Straße (heute Kunstmann) bekam einen Gleisanschluß, von der Plauenschen Straße aus kann man heute noch den Weg der Gleise erkennen. später wurde der Güterbahnhof ausgeweitet da musste das Armenhaus wieder Boden hergeben. Armenhaus und Gleisanschluss Rinn/Rauh in keiner Chronik von Mühltroff, gab es denn in Mühltroff nur Reiche und Adlige ? In der Broschüre "Erinnerungen an Mühltroff" von Karlheinz Engelhardt beschreibt er den schnellen morgendlichen Weg über den sogenannten Stangensteig zum Bahnhof (herausgegeben von Heidrun Götz).

2. Bild: schrankenloser Übergang F 87 von Willy Graf und seiner Frau

bedient.

Wo war er? Er ist abgebaut worden. Willy Graf wurde 1946 nach der Gemeinderatswahl zum Bürgermeister gewählt, obwohl er keiner Partei

angehörte (4 LDPD, 3 SED, 8 parteilose) Die Schrankenwärter verdienten nicht viel, 1953 Seydels am Bahnübergang 88, wohnten dort in einem Bahnhaus, waren halbe Selbstversorger, 150 M, davon 10 % in die Sozialversicherung, blieben 135 M im Monat.

Berer her. mit Fahrkartenschalter, Gebäckannahme, Dienstwohnun-

gen, Gaststätte, sanitäre Anlagen.

Quellen: Begleitheft zur Ausstellung Mühltroff 1999, private Aufzeichnungen, Chronik Oberpirk.

Fortsetzung folgt

Günter Zeidler





### DIE SG GRÜN-WEISS MEHLTHEUER INFORMIERT:

#### Im Holzfäller rollen wieder die Kugeln

Ende August starteten die ersten Teams der SG Grün-Weiß Mehltheuer in die neue Kegelsaison. Die drei Männermannschaften im Kreisspielbetrieb hatten bereits ihren ersten Spieltag zu absolvieren. Gleich am ersten Spielwochenende gelang der erste Sieg. Unsere Dritte gewann ihr Heimspiel in der Vogtlandliga gegen Oelsnitz mit 5:2 Punkten und über 100 Kegel Vorsprung.

Für die Bundesligamänner und unsere Zweite in der 2. Verbandsliga (4. Liga) beginnt die Saison erst Mitte September. Das Grün-Weiße Spitzenteam hofft natürlich auf eine ähnlich gute Saison wie zuletzt, als man sensationell als Vierter die Saison beendete. Aber die Konkurrenz scheint diesmal noch stärker zu sein. Erstens ist Rudolstadt wieder aus der 1. Bundesliga zurück, zweitens ist der souveräne Meister aus Markranstädt im Aufstiegsturnier zur 1. BL gescheitert und drittens kommt mit Freital ein Neuling hinzu, der mächtig aufgerüstet hat. Deutlich an Qualität hat wohl auch Zwickau zugelegt, wie aus verschiedenen "gut unterrichteten" Quellen zu erfahren war. Unser Sextett ist zwar personell unverändert, hat aber beim ersten Testspiel im August gezeigt, dass man sich

vor niemanden verstecken muss. Der Erhalt der 2. Bundesliga ist und bleibt natürlich für uns alle das oberste Saisonziel.

Mit etwas anderen Ansprüchen geht unsere Zweite in ihre zweite Saison in der 4. Liga. Nachdem letzte Saison der Durchmarsch in die Verbandsliga bis kurz vor Schluss greifbar war, will man natürlich auch diesmal oben mitspielen. Ein Medaillenplatz am Ende wäre wieder ganz toll, aber man würde sich auch gegen einen möglichen Staffelsieg und den damit verbundenen Aufstieg nicht wehren.

Auch unsere beiden Frauenmannschaften beginnen im September mit dem Punktspielbetrieb. Durch eine nicht ganz unumstrittene Umstrukturierung im Kegelverband Sachsen startet unser erstes Frauenteam eine Klasse tiefer als bisher. Dafür wurde die Staffelstärke in dieser 2. Verbandsliga (4. Liga) erhöht, so dass ein echtes Mammutprogramm an Spieltagen zu bewältigen ist. Wie sich das auf die Leistungen der Frauen und Mädchen auswirken wird, bleibt eine gewisse Unbekannte diese Saison. Von der Papierform her sollte aber ein Platz im oberen Drittel der Tabelle möglich sein.

Lutz Frauendorf

### Vorschau auf die Spiele der Grün-Weißen:

### 2. Bundesliga Ost/Mitte:

16.09. 14.00 GW Mehltheuer Männer I geg. SV Blau-Weiß Deutzen
23.09. 14.00 SV Blau-Weiß Auma gegen GW Mehltheuer Männer I
30.09. 14.00 ESV Lok Rudolstadt gegen GW Mehltheuer Männer I

### 2. Verbandsliga Sachsen: (4.Liga)

16.09. 13.00 SV Rot-Weiss Treuen geg. GW Mehltheuer Männer II
23.09. 14.00 GW Mehltheuer Männer II gegen SV Seelingstädt
30.09. 14.00 GW Mehltheuer Männer II gegen ESV Zschorlau

### Vogtlandliga: (8.Liga)

02.09. 13.00 SV BW Oberlauterbach gegen

GW Mehltheuer Männer III

16.09. 09:30 GW Mehltheuer Männer II geg. KV Neustadt

30.09. 13.00 SG Nept. Markneukirchen gegen

GW Mehltheuer Männer III

### 1. Kreisklasse Plauen / Elstertal: (10.Liga)

09.09. 13.00 Leubnitzer SV II gegen GW Mehltheuer Männer IV 30.09. 09:30 GW Mehltheuer Männer IV gegen Elsterberger KV 95

### 2. Kreisklasse Plauen / Elstertal: (11.Liga)

09.09. 13.00 GW Mehltheuer Männer V gegen

SG Medizin Bad Elster II

30.09. 13.00 SG MNO Plauen II gegen GW Mehltheuer Männer V

### 2. Verbandsliga Sachsen: (4.Liga)

17.09. 09:15 GW Mehltheuer Frauen I gegen SG Motor Thurm 24.09. 09:15 VfB Eintracht Fraureuth geg. GW Mehltheuer Frauen I

01.10. 09:15 GW Mehltheuer Frauen I gegen Hohnstädter SV II

### Vogtlandliga: (7.Liga)

02.09. 13.00 GW Mehltheuer Frauen II gegen SG Straßberg II
16.09. 13.00 Elsterberger KV 95 gegen GW Mehltheuer Frauen II
23.09. 13.00 SG Straßberg II gegen GW Mehltheuer Frauen II



### Neues vom SCC Carnevalsclub Schönberg ....

Am 29.07.2017 fand unsere Wahl des neuen Vorstandes statt.

Dieser möchte sich nun vorstellen. Der neugewählte Vorstand besteht nun aus dem Präsidenten Sven Ehrhardt , der Vizepräsidentin Susann Richter , der Schriftführerin Jana Liedemann, dem Schatzmeister Daniel Krug. Den Kreis des

Vorstandes schließen unsere Beisetzer Marcel Schneider, Ronny Spranger, Danny Wunsch und Annette Richter.

Wir wollen den Verein nach vorne bringen und noch viele Faschingssaisons feiern, so der neugewählte Präsident. Außerdem waren unsere Kindertanzgruppen zum Syrauer Höhlenfest am 13.08.2017 mit dabei und hatten einen wunderschönen Auftritt. Viel Applaus gab es obendrauf. Wir danken dem Veranstalter des Syrauer Höhlenfestes sehr, dass wir bei Euch dabei sein durften.



Aber bei uns gab es auch Einiges zu erleben. Am 19.08.2017 feierten wir unser 3. Kinder-Sommerfest.

Es gab viele Attraktionen, wie Basteln, Pizza backen, Hüpfburg und Kinderschminken. Das Highlight dieses Jahr war der Besuch

der Oberpirker und der Mehltheuerer Feuerwehr. Die Oberpirker Feuerwehr stellte die Löscharbeiten



eines Hausbrandes nach. Die Mehltheuerer simulierten einen Ölbrand, so wie es in jeder Küche passieren könnte und zeigten uns was passieren kann, wenn man Öl versucht mit Wasser zu lö-

schen. Außerdem zeigten sie unse-Besuchern ren wie man ein fachmän-Auto nisch auseinander schneidet , um Personen bei einem Unfall zu retten. Unsere Kindertanzgruppen rockten mit



ihren Tänzen den Rasen. Natürlich durfte auch dieses Jahr unser Pandabär nicht fehlen. Außerdem möchten wir uns recht herzlich bei den vielen Spenden von unseren Besuchern bedanken.

Ein großer Dank geht auch an Simone Sammler von Fernseh-Sammler in Mehltheuer. Sie bereiteten den Kindern eine ganz besondere Freude .Mit ihrer großzügigen Spende von 50 Heliumballons konnten wir wieder einen Ballonweitflug veranstalten. Dies war ein gelungenes Highlight. Schauen Sie doch mal auf der Internetseite von Frau Sammler vorbei. Da gibt es Interessantes zu entdecken! www.ballon-boutique-plauen.de

Wie Sie sehen, gibt es beim SCC Einiges zu erleben und eins noch: wir suchen immer neue Mitglieder, ob Groß oder Klein, Je-

der ist bei uns herzlich willkommen!

Für Tipps und Anregungen oder bei Mietanfragen zum Bürgerhaus wenden Sie sich an Sven Ehr-

hardt 0176/30737831, email: vorstand@scc-fasching.de, web: scc-fasching.de

In diesem Sinne ein dreifach donnerndes SCC ole' Jana Liedemann





## fotostudio andreaswetze

Telefon: 0170 2436391 Termin
E-Mail: wetzelfoto@t-online.de
Gartenstraße 24 · 08539 Leubnitz E-Mail

Terminvereinbarung telefonisch oder per E-Mail

Passfotos, Porträts, Hochzeiten, Familienfeiern, Schulanfang u.v.m.

NEU!

www.luftbild-vogtland.de

# Baumaschinen Mietservice Vogtland GmbH

Voigtsberger Str. 22, 08606 Oelsnitz / Vogtl. Tel. 03 74 21 / 2 62 58 oder 01 73 / 57 25 869 Fax 03 74 21 / 2 62 61

Hompage: www.bmv-gerlach.de E-Mail: info@bmv-gerlach.de



"Schloss Leubnitz und Drachenhöhle Syrau ist auch dabei"







### **Herzliche Einladung** zum 14. Westvogtländischen Wandertag

Nun ist es endlich soweit! Nach ein bisschen Hin und Her findet unser Westvogtländischer Wandertag am 30. September rund um Tobertitz und Thossen statt. Wir freuen uns sehr, Ihnen dieses verträumte Fleckchen Erde zeigen zu können.

Es wird auch etwas sagenhaft zugehen: Angefangen von den sagenhaften Ausblicken rund um die Reuther Linde, über das pflaumenbaumreichste Dorf des Vogtlandes bis zur sagenhaften Rodersdorfer Wunderfichte. Sie haben noch nie davon gehört? Dann lassen Sie sich bei unserer Wanderung davon berichten! Treffpunkt ist für die lange Tour um ca. 20 km um 9.00 Uhr und für die beiden kurzen Touren über 13 km (mit Abkürzungsmöglichkeit

nach 10 km) und 4 km um 11.00 Uhr am Herrenhaus in Tobertitz. Parkplätze stehen auf dem Dorfplatz an der Hauptstraße und im Dorf zur Verfügung. Die 4 km lange Runde ist besonders für Familien mit Kinderwagen und Rollstuhlfahrer geeignet.

Für Kaffee und Kuchen (auch Thossener Pflaumenkuchen) und Leckerem vom Grill ist wie in jedem Jahr selbstverständlich gesorgt.

Im Startgeld von 2,50 € inbegriffen sind die Versicherung, die Verpflegung an den Kontrollpunkten und ein kleines Souvenir. Es laden ein: die Heimatvereine Thossen und Tobertitz, der Sportverein Tobertitz, der FVV Rosenbach/ Vogtl., die Wandergruppe Erdachse Pausa und die Gemeinde Weischlitz

Heike Löffler FVV Rosenbach/ Vogtl. e.V.

## 14. Westvogtländischer noe



www.westvogtländischer-wandertag.de



Veranstaltungen

### September 2017 Offener Treff: GESCHLOSSEN: ---Mehltheuer Syrau (Spielplatz / bei der Bibliothek) (Spielplatz / alte Feuerwache) Dienstag Mittwoch 15.00 - 18.00 Uhr 15.00 - 18.00 Uhr Waldkunstprojekt Leubnitz (am Schloss) Freitag, 22.09., 09.00 - 17.00 Uhr

### Kindersachenmarkt

Samstag, 02. September

09.00 bis 15.30 Uhr

im Chrieschwitzer Hang im JZ Oase





### Herbstfest Haselbrunn

Freitag, 29. September

15.00 bis 20.00 Uhr

auf dem

Markusplatz



Kinderland Planen e.V. / Anton-Kraus-Straße 31, 08529 Planen 🖀 03741 42 27 78 🖂 kinderland\_planen@yahoo.de

www.kinderland.planen.de

## Veranstaltungstipps im Mühlenviertel & Gebiet um den Burgstein:

Gebiet u	m den Burgstein:					
03.09.	Radfahrergottesdienst in Drochaus					
06.09. 09.00 Uhr	Mini-Wandertouren – ca. 8 km Wanderungen in de näheren Umgebung, Start Pausa am Markt					
08.09 20.00 Uhr	Theater "Die Gans, die zu viel weiß" im Schützenhaus Mühltroff					
09.09. 9-13 Uhr	Markttag in Unterreichenau, Gelände der Agrargenossenschaft					
09.09. 9-17 Uhr	Stoppelfeldrennen in Leubnitz, Richtung Demeus					
09.09. 17.00 Uhr	Tanz- Show zu 20 Jahre Kindertanzgruppe, Pausa Bürgerhaus "Alte Turnhalle"					
09.09. 19.00 Uhr	Konzert am Vorabend des TdoD Chursächsische Philharmonie "Veilchen, Vogtlan Hexenzauber" Schloss Mühltroff, Kospoth-Saal					
10.09. siehe Fahrplan	Die Wisentatalbahn fährt! Schönberg (Vogtl.)- Mühltroff-Langenbuch-Schleiz West und zurück					
10.09. 10-18 Uhr	Tag des offenen Denkmals im Schloss Mühltroff unter dem Motto "Macht und Pracht" 10.30 Uhr, 13.00 Uhr und 15.30 Uhr geschichtliche Führungen	Э				
10.09. 10-17 Uhr	Tag d. off. Denkmals - DDR Sammlung geöffnet., Mühltroff, Markt 13					
10.09. 10-18 Uhr	Tag d. off. Denkmals unter dem Motto "Macht und Pracht", Mühltroff Schützenhaus					
10.09. ab 10 Uhr	Tag des offenen Denkmals an den Burgsteinruin Krebes + Museumshäuschen					
10.09. 11-16 Uhr	Tag des offenen Denkmals - Flügeldrehen an der Windmühle Syrau					
10.09. 15 Uhr	Konzert zum Tag des Offenen Denkmals in der Kirche Rodau					
16.09. 10.00 Uhr	Naturschutzeinsatz, Arbeitseinsatz auf der NABU- Streuobstwiese in Wallengrün (Obsternte, Anlege eines Lesesteinhaufens,)					
16.09. 11.00 Uhr	3. Biergartenfest - Saisonausklang, Ebersgrün, Pastor-Blume-Str. 91					
17.09. 09.30 Uhr	12. Familienwandertag des MSV Große Tour: 10 km; Kleine Tour 6 km und Spezial: Nordic Walking, Start/Ziel: Mühltroff Turnhalle					
17.09. 10.00 Uhr	100 Jahre Kurende in Pausa "Johannes, der Täufer" - Kinder-Mini-Musical mit Kurrende, Green Light Chor und Spielgemeinde, Pausa, StMichaeliskirche					
20.09. 09.00 Uhr	Mini-Wandertouren – ca. 8 km Wanderungen in de näheren Umgebung, Start Pausa am Markt	er				
21.09. 19.30 Uhr	Buchlesung "Von Budapest nach Paris" mit Rolan Born, Rolf-Jürgen Grimm und Hartmut Büttner, Pausaer Heimateck	d				
23.09. 9-12 Uhr	Herbstmarkt in Mühltroff, Schlossvorplatz					
23.09. 9-12 Uhr	DDR Sammlung geöffnet., Mühltroff, Markt 13					
23.09. 15.00 Uhr	Konzert im Schloss Leubnitz - Ivo Dudler, Preisträger im Fach Horn beim IIWB Markneukirchen 2016, Schloss Leubnitz, Weißer Saal					

23.09. 17.00 Uhr	Luthertag in Mühltroff, Schloss und Schlosskirche 17.00 Uhr "Mensch Luther" mit dem Ensemble "Kolorit" im Kospothsaal und 19.30 Uhr Vortrag von Lutherliedern in der Schlosskirche				
23.09. 19.00 Uhr	Herbsttanz mit Steffen Wolf, Ebersgrün, Pastor-Blume-Str. 91				
24.09.	Herbstmarkt in Reuth, Am Wall				
24.09., 10.00 Uhr	ärchenspiel der Evangelischen Spielgemeinde ausa, StMichaeliskirche				
30.09. 09.00 + 11.00 Uhr	14. Westvogtländischer Wandertag "Auf Drachenspuren um Tobertitz + Thossen", Start: Tobertitz ehem. Rittergut				
30.09. 13.00 Uhr	Vernissage im Kreuzgewölbe Schloss Leubnitz "Silberne Partnerschaft" Gemeinschaftsausstellur Leubnitz - Bergatreute, Schloss Leubnitz				
30.09. 14-0 Uhr	Erntedankfest in Schneckengrün, Brandis				
30.09. 18.00 Uhr	Partnerschaftstreffen 25 Jahre Partnerschaft mit Bergatreute, Bürgerhaus Leubnitz				
30.09. 20.30 Uhr	Hinz & Kunz, Schloss Mühltroff, Schwarze Küche Einlass: 19.30 Uhr				
30.09. 09.00 Uhr	2. VfB "Oktoberfetzt", Verteidigung Wanderpokal, Sportplatz Mühltroff				
01.10.	Oktoberfest der Schützengesellschaft zu Leubnitz e.V., Denkmal und Bürgerhaus Leubnitz				
01.10.	Kirmes im Cafe Syrau, ab 14.00 Uhr mit musikalischer Live-Unterhaltung, Cafe Syrau				
03.10. 11-16 Uhr	Flügeldrehen - Saisonabschluss an der Windmühle Syrau				
03.10. siehe Fahrplan	Pendelverkehr der Wisentatalbahn zum Tag der Deutschen Einheit, mit Busanschluss nach Schloss Burgk u. Saalburg ans Thüringer Meer				
03.10. Start 10-11 Uhr	3. Pausaer Kinder- und Elternwandertag, Strecken- längen: 4 und 8 km, alle Strecken sind Kinderwa- gen geeignet, Pausa, Markt / Heimateck				
03.10. 10.00 Uhr	Stadtpokal - Kegeln, Kegelbahn Mühltroff				
03.10.	Brückenfest am Brückenstüb'l Pirk				
07.10. 08.30 Uhr	Pflege Orchideenwiese, Arbeitseinsatz zur Mahd und Beräumung der Orchideenwiese Cunsdorf, Treff: "Kölbelmühle" zw. Arnsgrün und Elsterberg				
07.10.	4. Junior-Cup Tischtennis, Turnhalle Mühltroff				



Thüringer Brennstoffgroßhandel

Containerdienst

13.00 Uhr

- ⇒ Sand Kies Splitt
- ⇒ gesiebte Muttererde
- ⇒ Heizöl Diesel Kohle



Mehla, Mehlaer Hauptstraße 2 07950 Zeulenroda-Triebes



### Nachrichten der Kirchgemeinde Rosenbach/Vogtl.

#### Gottesdienste:

	StMarien Leubnitz	Stephanus- Kapelle Mehltheuer	StNikolaus Rodau	StAnna Syrau	Christi-Himmel- fahrts-Kapelle Kauschwitz	Fröbersgrün	Schönberg	
03.09.2017 Sonntag	10.00 Uhr Radfahrergottesdienst in Drochaus							
10.09.2017 Sonntag	10 - 12 Uhr offene Kirche	10.00 Uhr Gottesdienst	15.00 Uhr Konzert mit Michéle Rödel	10 - 12 Uhr offene Kirche	10 - 12 Uhr offene Kirche		09.00 Uhr Gottesdienst	
17.09.2017 Sonntag	14.00 Uhr Familiennachmittag in Leubnitz			09.00 Uhr Gottesdienst			17.00 Uhr Bezirksge- meinschaft	
24.09.2017 Sonntag	10.00 Uhr Erntedankfest		09.00 Uhr Gottesdienst		14.00 Uhr Erntedankfest		09.30 Uhr Gemeinschaft	
01.10.2017 Sonntag			10.00 Uhr Erntedankfest	09.30 Uhr Erntedankfest		14.00 Uhr Erntedank- fest		
08.10.2017 Sonntag	10.30 Uhr Gottesdienst	09.00 Uhr Gottesdienst		10.00 Uhr Gottesdienst			09.30 Uhr Gemeinschaft	

Jungschar in Leubnitz am 23.09.2017 von 10.00 - 11.30 Uhr im Pfarrhaus.

#### Frauentreffs und Bibelstunden im Gemeindebereich St. Nikolaus

Bibel-Gesprächskreis (Frauen) Mittwoch, 13.09./27.09.19.30 Uhr im Pfarrhaus Rodau 30.08. 06.09./04.10.19.30 Uhr Bibelstunde Schönberg: Mittwoch, Mittwoch, Frauenstunde Schönberg: 15.00 Uhr 20.09. Frauengesprächskreis: Montag, 02.10. 19.00 Uhr EC Jugendkreis ab 7. Klasse: Donnerstag, 14.09./28.09.18.00 Uhr

#### Gemeindenachmittage, Frauentreffs, Bibelstunden und Gospelchor im Gemeindebereich St. Anna

Frauentreff Svrau/

Kauschwitz: Mittwoch, 06.09. 14.00 Uhr Pfarrer Kreßler

20.09. 14.00 Uhr Seniorenkreis: Mittwoch,

Frauenkreis ü 30 Donnerstag, 28.09. 19.30 Uhr Kränze binden

30.09. 14.00 Uhr Kirche Samstag, schmücken

Syrau: 15.09. 18.00 Uhr Gospelchor Freitag, 16.09. 12.00 Uhr Gospelchor Syrau: Samstag,

### Frauenkreis in der Kirchgemeinde Fröbersgrün

05.09. 14.00 Uhr Frauenkreis Dienstag,

### Kränze binden fürs Erntedankfest:

22.09.2017 um 16.00 Uhr im Pfarrhaus Leubnitz Kirche schmücken: 23.09.2017 um 14.00 Uhr Wir freuen uns auf zahlreicher Helfer!

### Bestattungsunternehmen

Manfred Ballach



Büro: Plauensche Straße 11-15

07952 Pausa

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. 9.00-16.00 Uhr

Tel. (03 74 32) 22 308 Tag und Nacht

### Weitere Veranstaltungen der Kirchgemeinde:

#### Gemeindebereich St. Anna Syrau/Kauschwitz:

Posaunenchor 17.30 Uhr Pfarrhaus montags Pfarrhaus Kurrende dienstags 15.00 Uhr Kirchenchor Kauschwitz 19.30 Uhr dienstags Schule Kauschwitz 20.00 Uhr Kirchenchor Svrau mittwochs Pfarrhaus 09.30 Uhr Pfarrhaus Miniclub donnerstags Junge Gemeinde 19.00 Uhr Billardboden freitags

### Gemeindebereich St. Marien Leubnitz/Mehltheuer

Kirchenchor Leubnitz 19.30 Uhr Pfarrhaus dienstags LKG Mehltheuer mittwochs 17.15 Uhr Kapelle

### Gemeindebereich St. Nikolaus Rodau/Schönberg

17.00 Uhr Pfarrhaus Kurrende dienstaas Kirchenchor Rodau freitags 18.30 Uhr Pfarrhaus





### private Trauerhalle für individuelle Abschiednahmen

Oberer Graben 21-23 08527 Plauen/Vogtl.

Telefon 03741/22 02 83 Telefax 03741/22 02 70

E-Mail: bestattungen-boegelOG@ t-online.de www.bestattungen-bögel.de



<u>Wir bitten um Vorbestellung</u> samstags / sonntags und an Feiertagen.

Täglich ab 11 Uhr geöffnet, Mittwoch Ruhetag.

### 08548 Fröbersgrün

Tel./Fax: 037431/86873 • E-Mail: mossner@landgasthof-syrau.de

www.landgasthof-syrau.de

## Bestattungen "PARTNER" Kerstin & Joachim Roßbach GmbH

Seit **1992** ihr einheimischer Bestatter preiswert - kompetent - qualifiziert

### **Tag und Nacht**

(03741) 48 004

ACHTUNG! -neue Rufnummer

Plauen - Röntgenstraße 39

gegenüber Autohaus

Hausbesuch jederzeit nach Vereinbarung

www.bestattungsunternehmen-partner.de BU-PARTNER@t-online.de

# Herzlichen Dank Der Abschied, er ist nun gekommen das Liebste wurde uns genommen. In tiefer Trauer knien wir nieder,

### **Edgar Schmidt**

\* 12.07.1959

+ 29.07.2017

doch eines ist sicher, wir sehen uns wieder.

Danke allen, die sich in der schweren Zeit mit uns verbunden fühlen und ihre herzliche Anteilnahme auf so vielfältige Weise zum Ausdruck brachten.

In stiller Trauer, Liebe und Dankbarkeit Bärbel, Denise und Roland im Namen aller Angehörigen

Mehltheuer, August 2017

### Zum Nachdenken -Das kleine ABC

Arbeit macht Spaß, aber wer versteht schon Spaß?

Bewahre Gott uns davor, zufrieden zu sein mit dem,
was wir nicht falsch gemacht haben!

**C**harakter bildet sich durch zwei kleine Worte: Ja & Nein.

**D**ie Bibel ist wie ein Handbuch für einen Computer, da verstehe ich auch nicht alles, brauche Menschen, dir mir manches erklären.

 ${m E}$ rfolg darf nie Fundament des Lebens werden.

**F**insternis ... uhhhha!!

**G**ott ... ahhhh!!

**H**immel ist da, wo Gott zum Zug kommt.

In der ersten Lebenshälfte rennt man mit der Gesundheit hinter dem Geld her und in der zweiten Lebenshälfte mit dem Geld hinter der Gesundheit.

**J**esus möchte eine ganz kleine Nummer in deinem Leben sein: die Nummer 1.

**K**rieg ist nicht die Anwesenheit von Waffen, sondern die Abwesenheit von Liebe.

**L**eben ist wie Zeichnen – nur ohne Radiergummi.

**M**an sagt nichts Wesentliches über den Dom aus, wenn man nur von den Steinen spricht.

**N**icht das regt mich auf, was ich an der Bibel nicht verstehe, sondern das, was ich verstanden habe.

**O**riginale werden geboren – Kopien sterben.

**P**aradies heißt ewige Gegenwart Gottes.

**Q**ualität des Lebens entscheidet sich am Kontakt zu Jesus.

**R**eichtum – eine heimtückische Falle.

**S**ünde ist kein Tätigkeitswort, sondern ein Zustand.

Tod tut weh – und das für immer.

**U**rlaub braucht nur der, der sich die Arbeit nicht richtig einteilt.

**W**ie interessant Familie sein kann, kann nur der erfahren, der eine gründet.

**W**ünsche dürfen wir Gott gegenüber äußern, sollten die Erfüllung aber ihm überlassen.

"**Z**eit ist Geld", sagte der Ober und addierte auf der Rechnung das Datum dazu.

Mit herzlichen Segenswünschen grüßen Sie Pfr. Michael Kreßler & Pfr. Rainer Zaumseil

## IHR LANDSCHAFTSGÄRTNER DANIEL MORGNER

**FACHBETRIEB IM GARTEN- & LANDSCHAFTSBAU** 

GARTEN NEU- & UMGESTALTUNG
PFLASTER- & BAGGERARBEITEN
OBSTBAUM- & HECKENSCHNITT

PFLANZENHANDEL

ZAUNBAU

GRÜNANLAGENPFLEGE & OBJEKTBETREUUNG

© 036645 - 2 94 34 • 🔊 0173 - 9 51 69 14 HAUPTSTRASSE 38 • 08539 KORNBACH

### - Frist verpasst? -

### Abgabefrist für die Steuererklärung 2015 war der 31.05.2016

Die Leiterin der örtlichen Beratungsstelle im Lohnsteuerberatungsverband e. V. in Mehltheuer, Frau Stefanie Rudert, weist aus aktuellem Anlass darauf hin, dass die Abgabefrist für die Steuererklärung 2015 nicht für alle Steuerpflichtigen gilt. Sie gilt insbesondere nicht für Steuerpflichtige, die freiwillig eine Steuererklärung abgeben. Diese können sich vier Jahre Zeit mit der Abgabe lassen. Bis zum Jahresende 2016 können sie sogar n o c h die Steuererklärung für 2012 einreichen. Die Steuererklärung 2015 können sie noch bis zum 31.12.2019 abgeben. Steuerpflichtige, die verpflichtet sind, eine Steuererklärung abzugeben, erhalten eine Fristverlängerung, wenn sie sich in einem Lohnsteuerhilfeverein beraten lassen. Zur Abgabe sind Steuerpflichtige, die mehr als 410 Euro an positiven Einkünften aus der Vermietung einer Wohnung und /oder ausländischer Kapitaleinkünfte erzielten und /oder Lohnersatzleistungen wie Eltern-, Kurzarbeiter,- Arbeitslosen- oder Krankengeld erhielten. Ehegatten sind zur Abgabe verpflichtet, die mit Steuerklasse V, VI oder IV Faktor angewandt worden sind. Arbeitnehmer, die einen Freibetrag als Lohnsteuerabzugsmerkmal (für Werbungskosten, Verluste aus Vermietung und Verpachtung) haben eintragen lassen, müssen ebenfalls eine Steuererklärung abgeben. Weitere Informationen finden Sie auch unter www.steuerbund.de.

### Physiotherapie Ania Schellenbera

08538 Weischlitz / OT Kobitzschwalde Neundorfer Str. 16 Tel: (03741) 423276

*geöffnet:* Mo-Do 7.00-11.00 & 14.00-18.00Uhr Fr 7.00-12.00 & 13.00-16.00Uhr **Sa** nach Vereinbarung

## **Neuer PILATESKURS**

... bis zu 100% von der Krankenkasse bezuschusst

Therap ezentrum Ro/enbach

ab Mittwoch, dem 13.09.2017 von **16.00-17.00 Uhr** - jetzt anmelden -

Therapiezentrum Rosenbach

Hauptstraße 52, 08548 Syrau, Tel.: 037431/86626 info@therapiezentrum-rosenbach.de

### Gartenbau Großer

Tel.: 037431/3563 Hauptstr. 8 mobil: 0173/8453239 08527 Schneckengrün Verkauf: Mo - Fr 14.00 - 18.00 Sa 9.00 - 11.00



- Grünpflanzen
- Blühende Topfpflanzen
- Jungpflanzen
- Trauerfloristik
- Floristik für alle
- Anlässe

Herbstbepflanzung: Heide – Chrysanthemen u.a. Gemüse aus eigenem Anbau

(Abholung auch in Mehltheuer auf Bestellung unter 3785 möglich)

### **Sprechzeiten Arzte**

### Arztpraxis Frau Dipl.-Med. Kaminke Tel. 037431 86323 • Leubnitz • Hauptstraße 2

7.30 - 12.00 Uhr / 16.00 - 18.00 Uhr\* Montag

Dienstag 7.30 - 13.00 Uhr\* 7.30 - 13.00 Uhr\* Mittwoch

7.30 - 12.00 Uhr / 16.00 - 18.00 Uhr\* Donnerstag

Freitag 7.30 - 13.00 Uhr\*

Die letzte Stunde von 12 -13 Uhr sowie von 18 -19 Uhr

ist immer nur nach Vereinbarung!

\* Sprechstunde nur in Plauen, Gartenstr. 1, Tel. 03741 522634

### Arztpraxis Frau Dipl. Med. Andrea Horlomus Tel. 03741-598444 • Plauen • Jocketaer Str. 105

Montag 14.00 Uhr bis abends 09.00 Uhr bis mittags Dienstag \*\*\*jeden 2. Dienstag geschlossen\*\*\* Mittwoch 14.00 Uhr bis abends Donnerstag 09.00 Uhr bis mittags Urlaub vom 04.09.-15.09.2017

Vertretung: Dr. med. Rein, Plauen Tel. 03741-523247

Dr. med. Buchheim, Jößnitz, Tel. 03741-521110

### Arztpraxis Herr Dr. med. Thilo Buchheim Tel. 03741-521110 • Jößnitz • Reißiger Str. 2

08.00-12.00 und 14.00 - 18.00 Uhr Montag Dienstag 08.00-12.00 und 14.00 - 18.00 Uhr

08.00-12.00 Uhr Mittwoch

Donnerstag 08.00-12.00 und 14.00-18.00 Uhr

Freitag 08.00-12.00 Uhr

### Zahnarztpraxis Henrik Reichardt

Tel. 037431 3332 • Leubnitz • Hauptstraße 1

07.45 – 12.00 Uhr und 16.00 – 19.00 Uhr Montag Dienstag 07.45 – 12.00 Uhr und 13.30 – 19.00 Uhr

07.45 - 12.00 Uhr Mittwoch

Donnerstag 07.45 - 12.00 Uhr und 13.30 - 18.00 Uhr

Freitag 08.00 - 11.00 Uhr

Samstag - nur gerade Woche: 08.00 - 11.00 Uhr

Sa. / So. bei Bereitschaft: 09.00 – 11.00 Uhr (s. Tageszeitung)

### Zahnarztpraxis Dipl. Stom. Herbert Eggert

Tel. 037431 3287 • Syrau • Fröbersgrüner Str. 5

Montag 09.30 - 12.00 Uhr und 14.30 - 18.00 Uhr

07.30 - 12.00 Uhr Dienstag

07.30 - 12.00 Uhr und 14.30 - 18.00 Uhr Mittwoch

Donnerstag 07.30 - 12.00 Uhr 07.30 - 10.00 Uhr Freitag

und nach Vereinbarung

### **Arztlicher Notdienst**

Rufnummer des Ärztlichen Notdienstes: Tel. 116117 Mo, Die und Do von 19.00 - 07.00 Uhr, Mi und Fr ab 14.00 Uhr sowie am Wochenende

Akute Notfälle: Tel. 112

### Offnungszeiten Schloss Leubnitz

09.00 – 13.00 Uhr 09.00 – 16.00 Uhr Montag und Donnerstag Dienstag und Mittwoch Freitag geschlossen 13.00 - 16.00 Uhr Samstag / Sonntag / Feiertag Führungen nach Voranmeldung 037431 86029 oder 86200

### Termine Fahrbibliothek/Bücherei

Die., 5. September OT Mehltheuer 08.15 - 12.30 Uhr **OT Schönberg** 13.30 - 14.15 Uhr

15.00 - 16.00 Uhr OT Leubnitz Bücherei OT Oberpirk: montags 16.30 - 18.00 Uhr

Talstr. 9 \*auch Verkauf von Müllmarken\* Bücherei OT Syrau mittwochs 15.00 - 18.00 Uhr Höhlenberg 11

Tour 4

Tour 9

### Gemeinde Rosenbach/Vogtl.

#### Bernsgrüner Str. 18 • 08539 Rosenbach/Vogtl.

03 74 31 86 9 - 0 Telefon: Telefax: 03 74 31 869 - 29 E-Mail: post@rosenbach.de Internet: http://www.rosenbach.de

#### Öffnungszeiten:

Montag 09:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 15:00 Uhr Dienstag 09:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 18:00 Uhr

Mittwoch geschlossen

09:00 - 12:00 Uhr und 13:00 - 15:00 Uhr Donnerstag

Freitag aeschlossen

#### Gesonderte Öffnungszeiten

zusätzlich für die Anzeige von Sterbefällen:

09:00 - 12:00 Uhr Mittwoch 09:00 - 12:00 Uhr Freitag

Außerhalb der Öffnungszeiten auch nach telefonischer Vereinba-

rung!

#### Sprechzeit des Bürgermeisters:

16.00 - 18.00 Uhr Dienstag

### Containerstandplätze in der Gemeinde Rosenbach/Vogtl. für Kleinelektronikschrott:

Am Dorfteich Drochaus: Fröbersgrün: Pappelweg

Leubnitz: Am Park 4 (Bürgerhaus) Mehltheuer: Friedensstraße (Schule)

Waldweg 6, Parkplatz am Wasserturm Syrau:

Am FFW-Haus Unterpirk:

### Tourenplan Abfallentsorgung



### "Restmüll-Tonne"

08. / 22. September, 06. Oktober 2017 Termine: Tour 5

Bitthäuser, Demeusel, Drochaus, für Fasendorf, Leubnitz, Mehltheuer,

Oberpirk, Rodau, Rößnitz,

Schneckengrün, Schönberg, Siebenhitz

Termine: 07. / 21. September, 05. Oktober 2017

Fröbersgrün, Syrau, Unterpirk für



### "Gelbe Säcke"

13. / 27. September 2017 Termine: Tour 8

Bitthäuser, Fasendorf, Fröbersgrün, Mehltheuer, Oberpirk, Syrau, Unterpirk

Termine: 11. / 25. September 2017 Tour 6

Demeusel, Schönberg

Termine: 14. / 28. September 2017 Tour 9

für Drochaus, Leubnitz, Rodau, Rößnitz,

Schneckengrün, Siebenhitz



für

### "Blaue Tonne" (Papier, Pappe, Karton)

Termine: 13. / 27. September 2017 Tour 8

Fröbersgrün, Mehltheuer, Syrau für

Termine: 11. / 25. September 2017 Tour 6

Bitthäuser, Demeusel, Drochaus,

Fasendorf, Oberpirk, Schönberg,

Siebenhitz, Unterpirk

Termine: 14. / 28. September 2017

Leubnitz, Rodau, Rößnitz,

Schneckengrün

#### Liebe Patienten,

wir möchten uns auf diesem Wege ganz herzlich bei Ihnen für das uns entgegengebrachte Vertrauen und das freundliche Willkommen heißen in Syrau bedanken.

Als **Dankeschön** - Angebot erhalten Sie hierfür

eine **Fangopackung** (ohne Aufpreis) zu jeder privat gekauften Massage.

Dieses Angebot gilt bis 30.09.2017

Wir freuen uns auf Sie und wünschen beste Gesundheit,

Ihr Praxis – Team von



physio – aktiv • Hauptstr. 26 • 08548 Syrau



### Herzlichen Glückwunsch unseren Jubilaren

im Zeitraum

vom 16. September - 15. Oktober 2017

### Rosenbach/Vogtl. OT Fröbersgrün

26.09. zum 80. Geburtstag Frau Kölbel, Ingeborg 05.10. zum 75. Geburtstag Herr Schultz, Lothar

#### Rosenbach/Vogtl. OT Mehltheuer

04.10. zum 80. Geburtstag Herr Laroche, Günter

### Rosenbach/Vogtl. OT Rodau

07.10. zum 85. Geburtstag Frau Preßler, Thea

### Rosenbach/Vogtl. OT Schneckengrün

11.10. zum 70. Geburtstag Frau Helbig, Gerlinde15.10. zum 70. Geburtstag Herr Heß, Wolfgang

### Rosenbach/Vogtl. OT Syrau

16.09. zum 70. Geburtstag
21.09. zum 80. Geburtstag
21.09. zum 75. Geburtstag
11.10. zum 75. Geburtstag
14.10. zum 85. Geburtstag
14.10. Frau Roßbach, Ingrid Herr Hartmann, Dietrich Frau Vogel, Maria Herr Härtel, Werner Herr Märzhäuser, Siegfried

### Rosenbach/Vogtl. OT Unterpirk

19.09. zum 70. Geburtstag Herr Riedel, Bernd13.10. zum 70. Geburtstag Frau Rößler, Gerlinde

### Pachtpreis zu niedrig?

Wir suchen landwirtschaftliche Flächen zu pachten. Pro ha bis 350,00 € jährlich. Auch Vorauszahlung möglich.

Wir kaufen auch Grundstücke, kompletten Bauernhof oder verpachtete Flächen.

Ordentliche Bewirtschaftung.

Tel.: 0172 - 3751199

### Die nächste Ausgabe des "Rosenbacher Anzeiger"

erscheint am Samstag, den 7. Oktober 2017.

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge und Anzeigen ist Montag, der 25. September 2017.

Die Gemeinde Rosenbach/Vogtl. übernimmt keine Gewähr für die Richtigkeit und Vollständigkeit der Daten nichtgemeindlicher Einrichtungen.

**ANZEIGEN** werden vom Verlag unter Tel. 0 37 41 / 59 88 38 oder per E-Mail: print@pccweb.de entgegengenommen.

Anzeigenannahmeschluss: eine Woche vor Erscheinung





Preise ab Lager solange Vorrat reicht

037435/5303

### **Redaktionelle Ansprechpartnerin**

Beatrice Spengler • Tel. 03 74 31 - 8 60 29 E-Mail: service@schloss-leubnitz.de

### **Impressum**

**Herausgeber:** Gemeinde Rosenbach/Vogtl. Bernsgrüner Str. 18 • 08539 Rosenbach/Vogtl.

Inhaltliche Verantwortung: Der Bürgermeister Achim Schulz Satz und Druck: Printhouse Colour Concept, Inh. Helko Grimm

Syrauer Str. 5 • 08525 Plauen-Kauschwitz Tel. 0 37 41 / 59 88 38 • Fax 0 37 41 / 59 88 37

E-Mail: print@pccweb.de

Erscheinungsfolge: Jeden 1. Samstag des Monats

**Bezugsmöglichkeiten:** Das Amtsblatt wird kostenlos an die erreichbaren Haushalte der Gemeinde Rosenbach/Vogtl. verteilt.

**Einzelbezug:** Einzelexemplare können bezogen werden bei der Gemeinde Rosenbach/Vogtl., Bernsgrüner Str. 18, 08539 Rosenbach/Vogtl. zum Preis von 3,00 Euro.

## REISEBUERO-KOCZY.de · 3x im Vogtland

#### **Thomas Cook**

Rosa-Luxemburg-Str. 12 08606 Oelsnitz/ V. Tel.: 037421-23314 Fax: 037421-22630 koczy-reisen(at)t-online(.)de

Äußere-Reichenbacher-Str. 64 08529 Plauen/ ELSTER PARK Tel.: 03741-4060762 Fax: 03741-4060763 koczy-reisen-elsterpark(at)t-online(.)de

### **Am Dittrichplatz**

Neundorfer Str. 35 08523 Plauen Tel.: 03741-27430 Fax: 03741-27431

koczy-reisen-plauen(at)t-online(.)de

### Clubreise Jamaica vom 11.04. bis 25./26.04.2018 6 Tage Rundreise & 9 Tage Badeverlängerung

#### Leistungen:

- Flughafentransfer ab/bis Oelsnitz u. Plauen
- Flug mit Condor ab/an Frankfurt
- Rundreise It. Ausschreibung / Halbpension
- Reiselektüre zum Zielgebiet
- deutschprachige Reiseleitung
- Badeverlängerung im \*\*\*\*\*\* IBEROSTAR Hotel "Rose Hall Suites" All-inklusive
- Reisebegleitung durch Christine & Dietmar Koczy

Veranstalter: Thomas Cook Transfer: Thomas Fröhlich - Busunternehmen, Dorfstraße 2, 08626 Oberwürschnitz

Reisepreis pro Pers./DZ ab **3.168,-** €

### Unsere Busreisen für Sie!

### November 2017

Münchner Weihnachtsmärkte

29.11.2017

- ab 39 €
- Weimar traditioneller Weihnachtsmarkt ab 26 € 29.11.2017 1 Tag

1 Tag

- Weihnachtliche Stimmung in Erfurt
- ab 27 € 29.11.2017 1 Tag
- Leipziger Weihnachtsmarkt ab 28 € 30.11.2017 1 Tag
- **Christkindlmarkt Regensburg** ab 28 € 30.11.2017

#### 1 Tag **Romantisches Schloss Wackerbarth** ab 45 € 03.12.2017 1 Tag

Spalter Weihnachtsmarkt & Gut Wolfgangshof

- Bamberg Weihnachtsmarkt in der Domstadt 05.12.2017 ab 25 € 1 Tag
- Würzburg fränkische Weihnacht 05.12.2017 ab 31 €
- Dresden Striezelmarkt 06.12.2017 1 Tag

03.12.2017

- Schlesischer Christkindlmarkt Görlitz 06.12.2017 1 Tag ab 49 €
- Nürnberg "Christkindlesmarkt" ab 25 € 07.12.2017
- Dinkelsbühler Weihnachtszauber 07.12. 2017 ab 32 € 1 Tag
- Der Wolfgangseer Advent 08.-10.12. 2017 ab 275 € 3 Tage
- Leipziger Weihnachtsmarkt 09.12.2017 ab 28 € 1 Tag
- Vilshofens schwimmender Christkindlmarkt & Straubing 09.12.2017 ab 35 € 1 Tag
- Christkindmarkt auf der Fraueninsel-Chiemsee 1 Tag ab 69 €

### Dezember 2017

- Adventszauber an der Alster 01.-03.12. 2017 ab 199 € 3 Tage
- Advent im Chiemgau 01.-03.12. 2017 3 Tage
- ab 199 €
- Eisenach & Wartburg-historischer Weihnachtsmarkt 02.12.2017 1 Tag ab 33 €
- Quedlinburg "Advent in den Höfen" 02.12.2017 1 Tag ab 39 €
- Coburg & Wasserschloss Mitwitz ab 29 € 02.12.2017 1 Tag
- Berlin im Weihnachtslichterglanz 03.12.2017 ab 32 €

Gerne berät Sie Ihr freundliches Reisebüro Koczy über weitere interessante Angebote und Reisen.

Beratung und Buchung in Ihrem freundlichen Reisebüro Koczy!

Limitierte Angebote. Druckfehler und Zwischenverkauf vorbehalten - nur solange der Vorrat reicht



ab 34 €

ab 29 €